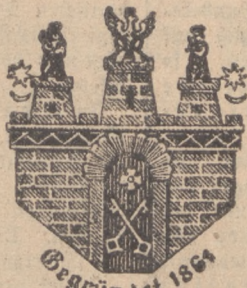


# Poznener Tageblatt



**Bemerkung:** In der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen monatlich 4.— zł. mit Zustellgeld in Polen 4.40 zł. in der Provinz 4.30 zł. Bei Postbezug monatlich 4.40 zł. vierteljährlich 13.10 zł. Unter Streifenband in Polen und Danzig monatlich 6.— zł. Deutschland und übriges Ausland 2.50 Rmk. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Zuschriften sind an die Geschäftsleitung des „Poznener Tageblattes“ Poznań, Alja Marja, Pilsudskiego 25, zu richten. — Telegrammanchrift: Tageblatt Poznań. Postfachkonten: Poznań Nr. 200 283, Breslau Nr. 6184. (Konto „Zub.“: Concordia Sp. A.G.). Fernsprecher 6105, 6275.

**Anzeigenpreis:** Die 34 mm breite Millimeterzeile 15 gr, Textzeile-Millimeterzeile (68 mm breit) 75 gr. Platzvorschrift und schwervere Satz 50 % Zuschlag. Offertengebühr 50 Groschen. Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Keine Gewähr für die Aufnahme an bestimmten Tagen und Plätzen. — Keine Haftung für Fehler infolge unbedeutenden Manuskriptes. — Anchrift für Anzeigenanträge: Poznener Tageblatt Anzeigen-Abteilung Poznań 3 Alja Marjalka Pilsudskiego 25. — Postfachkonto in Polen: Concordia Sp. A.G. Buchdrucker und Verlagsanstalt Poznań Nr. 2 0283 in Deutschland: Breslau Nr. 6184. Gerichts- und Erfüllungsort auch für Zahlungen Poznań. — Fernsprecher 6275, 6105.

76. Jahrgang

Poznań (Posen), Dienstag, 28. Dezember 1937

Nr. 296

## Weihnachtsstimmung des Friedens

Die Weihnachtsansprache des Stellvertreters des Führers an die Auslandsdeutschen

München, 25. Dezember. Wie an jedem St. Abend nach der Nachtergreifung durch den Nationalsozialismus sprach auch in diesem Jahre wieder der Stellvertreter des Führers vom Münchener Sendehaus aus über alle deutschen Sender zu den auslandsdeutschen Volksgenossen und zu den Volksgenossen in der Heimat. In seiner Weihnachtsansprache gab Rudolf Heß einleitend der Tatsache Ausdruck, daß wiederum für eine kurze Spanne Zeit alle Deutschen aus der Welt in einer direkten Verbindung durch das deutsche Wort miteinander vereint seien. Wieder umfasse uns Deutsche der Zauber eines feierlichen, festlichen Abends und einer stillen, durch die Teilnahme des ganzen Volkes geheiligten Nacht. Habe das deutsche Volk in einem von Weihnacht zu Weihnacht steigenden Maße Not und Elend unter seinen Volksgenossen verringert, so könne es jetzt in steigendem Maße durch Hunderttausende und Millionen von Geschenken Freude und Glück spenden: „Das deutsche Volk kann heute in seiner Gesamtheit sagen, daß es seine sozialen Pflichten gegenüber allen Volksgenossen freiwillig, freudig und in einem Maße erfüllt hat, wie kein anderes Volk der Erde.“

Besonders aber sei in den Jahren des neuen Regimes, so betonte Rudolf Heß, ein Gefühl wieder gewachsen, das wir gerade am Heiligen Abend so stark empfinden, das Gefühl des Friedens in der Sicherheit: „In Deutschland gibt es das Gerücht von Kriegsgefahr und kriegerischer Drohung nicht. Das felsenfeste Bewußtsein, selbst keinen Krieg zu wollen und jederzeit die Kraft zu besitzen, eigener Bedrohung einmütig und stark entgegenzutreten, nimmt uns Deutschen, die wir eine Kriegsangst überhaupt nicht in uns fühlen, auch die Sorge einer täglichen kriegerischen Bedrohung. Dabei wissen wir“, fuhr Rudolf Heß fort, „auch der Mann und die Frau der anderen Völker wollen den Krieg nicht. Auch sie wollen Ruhe, friedliche Arbeit und ein aufbauendes Leben. Die Friedenssehnsucht der künftigen und anständigen Menschen aller Kulturnationen ist heute einer der stärksten Garantien der Ruhe in Europa.“

Auch die in ihrem Streben nach Erhaltung des Friedens immer nachhaltiger wirksam werdende Kameradschaft des Frontsoldaten des Großen Krieges und das Kennenlernen der Jugend, deren Väter gegen einander im Felde standen, nimmt den Kriegshelden ebenfalls immer mehr die Aussicht auf Erfolg.“

So sei aus dem Bewußtsein der beharrlichen Kraft, eines guten friedfertigen Willens und des Vertrauens in die Führung die Weihnachtsstimmung des deutschen Volkes am Ende des 3. Jahres des nationalsozialistischen Aufbaus die Weihnachtsstimmung des Friedens.

In unerschütterlicher Zuversicht gehe das deutsche Volk an die großen Aufgaben friedlicher Arbeit, die es sich jemals gestellt habe, und die ungekört zu beenden sein schärfster Wunsch sei: „Was im Kampf um Deutschlands Erneuerung gewonnen wurde, das wollen wir in den kommenden Jahren bewahren, festigen und ausbauen.“

„Nach dem Willen seines Führers ist Deutschland dabei“, sagte Rudolf Heß weiter, „gewaltige Veränderungen seines baulichen Gesichts vorzunehmen. Es setzt sich gerade in der gleichen Zeit, in welcher dies bis vor wenigen Jahren noch gedemütigte und entehrte, erniedrigte und verachtete Millionenvolk seinen politischen, wirtschaftlichen, militärischen und moralischen Wiederaufbau vornimmt, in seinen Bauwerken die ewigen Zeugen des Willens und des Könnens der geeinten Nation. Schafft es dabei für Millionen Arbeit und Brot, so schafft es zugleich für die

Nachwelt unvergängliche Denkmale seiner wiedererwachten Kraft, Denkmale, die in ihrer Größe und in ihrer Schönheit Spiegelbilder sind der leidenschaftlichen Schaffenskraft und des Idealismus, die dieses Volk in unserer Zeit empfindet!

Gewaltige soziale Leistungen als Zeugnis der Nächstenliebe, gewaltige Monumente als Zeugen der wiedererlangten Freiheit zu gestalten, sie sind unser sichtbarer Dank an das Schicksal, sie sind durch die Tat abgestatteter und in Stein und Eisen geschnittener Dank eines starken Volkes an seinen Gott! Es wird stets das Bedürfnis eines jeden anständigen Deutschen sein, durch Tat und Wort seinem Gott für die Kraft und den Segen zu danken, die die Allmacht dem einzelnen und dem ganzen Volke gegeben hat!

Und die Weihnacht ist für die meisten Menschen bei aller Freude verbunden mit dem dankbaren Besinnen auf das Wirken der Allmacht. Es ist ein befehlendes Fest, und niemand wird dem deutschen Volk dieses deutsche aller

Feste rauben. So wenig wie — trotz aller häßlichen ausländischen Meldungen — der Tannenbaum, dieses urdeutsche Symbol, je im weihnachtlichen Heim fehlen wird.“

Rudolf Heß grüßte dann namens der Heimat die Männer der deutschen Kriegsmarine und gedachte der Toten, die im vergangenen Jahr in Vollzug eines internationalen Auftrages und für die Ehre der deutschen Flagge ihr Leben gegeben haben, und mit ihnen zugleich der Volksgenossen, die als Seefahrer im Dienste der Handelsmarine starben.

„Mit besonderer Anteilnahme“, so betonte der Stellvertreter des Führers, „grüßt die Heimat in diesem Jahr die auslandsdeutschen Flüchtlinge der chinesischen Wirren, und sie dankt dabei besonders den deutschen Männern und Frauen in manchen Ortsgruppen des Fernen Ostens, die sich in vorbildlicher nationalsozialistischer Kameradschaft ihrer in Not geratenen Landsleute angenommen haben und sie noch heute betreuen. Gerade hier, wie auch an vielen anderen Plätzen der Welt, haben

die auslandsdeutschen Frauen in vorbildlicher Weise mitgeholfen, Not und Sorge zu lindern und der neuen deutschen Volksgemeinschaft schönsten Ausdruck zu geben.

Ihrer und der viele anderen deutschen Frauen draußen, deren Männer für ihr Deutschtum und ihr Bekenntnis zu ihm eingekerkert und verfolgt werden, und die nicht einmal heute bei den Thron sein können — dieser Frauen, die dennoch in bewundernswerter Treue, Geduld und Hingabe für ihr und ihrer Kinder Deutschtum ringen, erinnert sich die Heimat in tiefem Mitgefühl, aber auch in anerkennendem Stolz. Wir wissen daheim wohl um den Kummer und die Qual, die Deutsche draußen um ihres Deutschtums willen tragen; wir wissen aber auch, daß sie dennoch endlich den Lohn ihres Opfers erhalten werden.“

Als die Parole der Heimat rief Rudolf Heß den auslandsdeutschen Volksgenossen zu: „Wir vollenden unerbittlich und unabänderlich

## Weihnachtsansprache des Primas von Polen

(Drahtbericht unseres Warschauer Korrespondenten)

Warschau, 24. Dezember. (Eigener Drahtbericht.) Der Primas von Polen, Kardinal Hlond, hielt, wie alljährlich, in den Weihnachtsfeiertagen eine Rundfunkrede. Darin brachte er zunächst zum Ausdruck, daß alle Polen, verbunden durch das Gefühl der Brüderlichkeit und die Gemeinsamkeit des Glaubens und des Glaubens, dieses Fest begehen, indem sie im reinen mit sich selbst und mit ihrem Gewissen und im Einvernehmen mit Gott seien. Die Völker, die sich auf auseinanderführenden Wegen befänden, stünden einer unvermeidlichen Scheidung der Geister gegenüber, die das Wesen der neuen Zeit bildet. Auf dem Scheidewege des 20. Jahrhunderts quälten sich die Menschen mit Gedanken und mit ihrem Gewissen, schlugen sich herum mit Philosophie und Kultur, stoßen zusammen mit den in Jahrhunderten gesammelten Kräften und zeigten die größten Gegensätze an, deren die Menschheit sich erinnern kann.

Polen durchlebe diese Wendung ruhiger als seine näheren und weiteren Nachbarn. Im Einvernehmen mit seiner Geschichte suche es Entscheidungen aus seinem Instinkt heraus, im Glauben an das Evangelium. Für Polen sei es klar, daß es weder auf der „totalistischen Ebene des Geistes“ noch auf der „Selbstherrlichkeit einer totalitären Diktatur, die der Würde und dem Gewissen des Menschen widerspreche“, ein schöpferisches Gemeinschaftsleben aufbauen könne. Das würde nur „Chaos, Außerkampf, eine Orgie von blutigen Abrechnungen, schrecklich sich bekämpfende Gegensätzlichkeiten und künstlich wiedererrichtetes Heidentum“ geben.

Nachdem Kardinalprimas Hlond noch die politische Gläubigkeit gepriesen hatte, erklärte er, daß die Radiowellen auch die Landesleute jenseits der Grenze erreichen. Kein Volk sei so eiferfüchtig auf seine Minderheiten in den Nachbarstaaten, kein Land habe einen solchen Kult für seine Emigration, wie Polen.

Die Stellungnahme Kardinal Hlonds zur Frage der Regierungsformen und innerstaatlichen Strukturen läßt darauf schließen, daß der Primas in erster Linie politisch und als Pole zu sprechen wünschte. Man müßte annehmen, daß er von diesem Standpunkt aus

nur nach dem Osten geblickt haben kann, auf den seine Worte trefflich angewandt sind. Die Formulierungen, die der Primas gebrauchte, sind jedoch so allgemeiner Art, daß sie einer deutlicheren Auslegung bedürft hätten. Wenn der hohe geistliche Herr von „Diktatur“ und deren Auswirkungen spricht, so kann man daraus nur schließen, daß damit der östliche Nachbar gemeint ist. Verallgemeinernd aber nahm er auch gegen die „totalistischen Richtungen“ überhaupt Stellung, und dies in einer Weise, die keinen

## „Gazeta Polska“ über Deutschland

Warschau, 27. Dezember. „Gazeta Polska“, die jetzt zum Hauptorgan des Lagers der Nationalen Einigung erklärt worden ist, beschäftigt sich in recht wichtiger Weise mit den „Vorstellungen des durchschnittenen zeitungslesenden Europäers“ über die Lage in Deutschland. Der Berliner Berichterstatter des Blattes kennzeichnet damit zugleich die Zerküpfung, der viele Ausländer durch die tendenziöse Darstellung deutscher Verhältnisse in ausländischen Blättern zum Opfer fallen. Dieser Europäer, erklärt der Berichterstatter, erwarte, auf Schritt und Tritt in Deutschland Beweise von Elend und von Lebensmittelmangel anzutreffen. Stattdessen sehe er auf der Straße, in der Straßenbahn oder in irgendeinem Vorstadtkino nur lauter und ordentlich gekleidete und gut genährte Menschen. Er stelle sich vor, daß die Mehrheit der deutschen Bevölkerung nach Demokratie lechze, daß man solche Menschen leicht irgendwo antreffen und mit ihnen sprechen könne. Stattdessen gebe es sie entweder überhaupt nicht, oder sie müßten sich vorzüglich im Verborgenen halten. Jeder, der einen Anstoß in diesem Lande erwarte oder auch nur diese Möglichkeit in Erwägung ziehe oder sie wünsche, gebe sich einem Irrtum hin. Man könne, ohne zu zögern, sagen, daß die nationalsozialistische Verfassung eine der stärksten Verfassungen sei, die innerhalb der zivilisierten Nationen der Welt bestehen.

Im weiteren Verlauf dieser Betrachtung über die innere Lage in Deutschland stellt der langjährige Berliner Berichterstatter des Warschauer Blattes fest, daß es wohl noch

Unterschiede machte zwischen Osten und Westen. So scheint es uns notwendig, darauf hinzuweisen, daß es in Europa auch Staaten und Völker gibt, die gerade durch die von dem Redner so heftig verneinte totalistische Anschauung glücklich, geistig und zufrieden geworden sind. Es wäre bei den Bemerkungen über „Diktatur“ und „Totalismus“ sicher nicht schwer gewesen, durch Beispiele auseinanderzuhalten, wo Völker durch eine blutige Gewalt herrschaft unterdrückt werden, und wo andererseits wiederum Völker gerade durch die freiwillige und freudig bejahte Unterordnung unter eine starke Autorität nach innen und außen geeint und vor allem Stützen der gesamten christlichen Kultur und des Weltfriedens wurden.

einzelne Unzufriedene gebe. Aber schon das Offizierskorps in der Armee habe aufgehört, eine bestimmte Kaste im Volke zu sein. Es gebe keinen Gegensatz zwischen Armee und Partei. Die Partei mische sich nicht in die Angelegenheiten der Armee und die Armee nicht in die Politik. Beide aber arbeiteten für die Nation.

Zu den im Ausland verbreiteten unwahren Behauptungen über die Lage der Kirchen in Deutschland erklärt der Berichterstatter u. a., nach seinen Beobachtungen denke der Nationalsozialismus nicht daran, irgendeine Kirche zu unterdrücken. Er habe nur ein Ziel, eine einheitliche und starke Nation.

Wenn man alle die zusammenfaßt, so betont der Berichterstatter des polnischen Blattes zum Schluß u. a., die aus irgendeinem Grunde unzufrieden sind, dann würde sich irgendein Baron N. mit einem Monopol einfinden, irgendein alter Oberst von J., irgendein humanitärer Literat, irgendein „fortschrittlicher“ Maler mit einem fehlerhaften Auge, ein „wichtiger“ Sänger mit einem Bäuchlein, ein Industrieller mit „europäischem Horizont“, ein Banquier, der anstatt Devisen nur Registermarken sehen möchte, ein demokratischer Rechtsanwalt mit jüdischem Aussehen, ein liberaler Pastor, ein früherer Zentrumsparterler und irgendein platinfarbener Fräulein Rita. Mit all diesen zusammen könne man aber keine oppositionelle Bewegung schaffen.

Die Deutschen seien für die heutige Verfassung!



was wir im nationalsozialistischen Deutschland begonnen. Wir haben unseren Kindern ein freies Reich erkämpft. Wir geben ihnen eine frohe Jugend, ein gesundes Leben, eine anständige Moral und eine saubere Weltanschauung. Wir werden dieser Jugend die Freiheit erhalten und alle Einrichtungen vollenden, die ihr die Zuversicht auf eine schöne Zukunft geben.

Wir werden den friedlichen Unabhängigkeitskampf der deutschen Wirtschaft durchsetzen und für die weitere Gesunderhaltung und Gesundung unseres Volkes Vorkehrungen treffen.

Wir werden die Verbindung zwischen Heimat und Auslandsdeutschtum weiter fördern und ebenso die Versuche fortsetzen, für das Volksdeutschtum im Auslande durch Vereinbarungen mit den betreffenden Regierungen einen würdigen Zustand herbeizuführen.

Wir werden unsere freundschaftlichen Beziehungen zu den Nationen, die guten Willens sind, pflegen, und werden nicht müde werden, unseren Kampf für ein anständiges Menschentum gegen die bolschewistischen Mordcliqueen weiterzuführen. Wir können voll Stolz sagen, daß wir Deutsche zum Volk des Friedens geworden sind. Wo aber immer die Agitatoren der Komintern ihren niedrigen Lügen Gehör verschafft haben, da waren, wie nun schon seit zwanzig Jahren, Krieg und Mord, Haß und Willkür, Zerstörung und Vernichtung die Folge. Wir haben in friedlichen Abmachungen, die der Sicherheit der Völker, ihrem Aufbau und ihrer Freundschaft untereinander dienen, unser Ziel gesehen, und wir wissen, daß es zum Besten unseres Volkes war — und wir sind überzeugt, auch zum Besten der anderen Völker. Auf diesem Wege werden wir wie in der Vergangenheit auch in Zukunft fortwirken.

Zum Schluß gedachte Rudolf Heß des vor wenigen Tagen verstorbenen großen Deutschen Erich Ludendorff. Das deutsche Volk werde sich des Feldherrn stets stolz erinnern als eines seiner größten Söhne, der sich als einziger militärischer Führer aller am Weltkriege beteiligten Nationen den Ehrennamen „Feldherr“ errungen habe.

Der Stellvertreter des Führers endete seine Ansprache mit den Worten: „Am der Schwelle eines neuen Jahres wenden wir unsere Gedanken und Wünsche dem Manne zu, dem jeder einzelne von uns seines Volkes und damit seine eigene Stellung in der Welt heute dankt. Es gibt keinen Deutschen, dessen Leben nicht in irgendeiner Form mitgeleitet und mitgeführt ist durch ihn. Und es gibt keine uns alle angehende Idee oder Handlung, die nicht entweder von ihm gedacht oder getan oder von ihm mitbestimmt wäre! Glück, wer mit uns des Glaubens sein kann, im Handeln dieses Mannes die sichtbare Spur eines allmächtigen Willens zu sehen. Wir, die wir dies können, wir gehen in die Weihnacht mit der einen großen Bitte: Herr, erhalte Deutschland seinen Führer Adolf Hitler!“

**London, 26. Dezember.** Sämtliche Sonntagsblätter bringen Berichte über die Weihnachtsansprache des Stellvertreters des Führers Rudolf Heß. Die Blätter heben in ihren Berichten insbesondere die Friedensworte des Stellvertreters des Führers hervor. „Sunday Times“ bringt die Überschrift „Deutschland fürchtet keinen Krieg“. „Observer“ betont einleitend in seiner Berliner Meldung, daß Deutschlands Friedenswillen der Mittelpunkt der Ausführungen Rudolf Heß gewesen sei. „Sunday Dispatch“ veröffentlicht seinen Bericht auf der ersten Seite mit der Überschrift „Wir alle wünschen den Frieden“.

**Große Beachtung der Ansprache Rudolf Heß in Amerika.** Auch die New Yorker Presse veröffentlicht Berichte ihrer Berliner Vertreter und gibt die Rede im Auszug wieder. Besonders Beachtung fand in den Blättern vor allem das durch Rudolf Heß erneut zum Ausdruck gebrachte unerwiderliche Friedensbekenntnis Deutschlands.

## Der Führer feierte bei den alten Parteigenossen

Wie alljährlich weckte der Führer auch in diesem Jahre zum Weihnachtsfest in Kreise seiner alten Münchener Parteigenossen. Mehr als 1300 SA-Männer und alte Parteigenossen hatten sich am Freitag mittag auf Einladung des Führers zum „Führer-Weihnachtsfest“ in dem weihnachtlich geschmückten großen Saal des Reichsausschusses versammelt, in dem früher so manche heisse Versammlungsschlacht ausgefochten wurde und der nun im Zeichen dieser Feier der Kameradschaft des Führers mit seinen alten Münchener Parteigenossen stand. Dieses Zusammenkommen mit dem Führer im engsten Kreis seiner alten Kameraden war für alle Teilnehmer dieser Stunde — das sah man ihren frohen Gesichtern und leuchtenden Augen an — das schönste Weihnachtsgeschenk und die größte Festesfreude.

In fast einstündigen Ausführungen sprach der Führer. Er gab einen Rückblick auf den Weg der Wiederherstellung der deutschen Macht und einen Ausblick in die Zukunft und die Aufgaben, die sie stellt. Minutenschneller umschwebte der Führer, als er geendet hatte.

# Großoffensive gegen die Schantung-Provinz

Die gesamte chinesische Küste von den Japanern als Blockadegebiet erklärt  
Heftige Luftangriffe in Zentral- und Südchina

**Schanghai, 27. Dezember.** Nach einer Mitteilung des Kommandanten des japanischen Chinageschwaders ist, wie Domei meldet, die gegen die chinesische Handelschiffahrt gerichtete Blockade auch auf Tsingtau ausgedehnt worden, so daß nunmehr die gesamte chinesische Küste zum Blockadegebiet erklärt worden ist.

Japanische Flugzeuge bombardierten die Hafenanlagen, Kasernen und Militärlager von Haitschou und Tienjun am Ostufer der Dunganhai-Bahn, was als die Einleitung von Operationen gegen den Eisenbahnknotenpunkt Hsichou und die Schantung-Provinz angesehen wird. Chinesische Meldungen zufolge sollte ein japanischer Angriff auf die Provinz Schantung auch von Norden her ein. Die japanischen Truppen überschritten den Gelben Fluß bei Tsingtscheng, 70 Kilometer nördlich von Tsinan. Zielrichtung des Angriffs ist Tschoutsun an der Tsinan-Tsingtau-Bahn.

Gleichzeitig wurden die chinesischen Stellungen am Südufer des Gelben Flusses beschossen.

An der Jangtse-Front haben die japanischen Truppen während der Weihnachtstage Hangtschau sowie Tzulang, 30 Kilometer oberhalb von Hangtschau am Tschientang-Fluß, besetzt.

In Schanghai haben die japanischen Behörden das Gebiet nördlich vom Suttschou-Fluß für Ausländer freigegeben. Damit ist auch die Erlaubnis zum Abtransport der Ausländern gehörenden Waren aus den Lagerhäusern verbunden. Die Zulassung von Chinesen soll später schrittweise erfolgen.

Inzwischen bombardierte die japanische Luftwaffe am Sonnabend die militärischen Anlagen in fünf Provinzen Zentral- und Südchinas, so in Paitauchen in der Provinz Tschefang, die Städte Pingtal und Taischan in der Provinz Kwantung, die Städte Haitschu und Tienjunghang in der Provinz Kiangsu, Tini in der Provinz Schantung und Siangyang

in der Provinz Hupei. Die Japaner konnten in Siangyang vier chinesische Apparate auf dem Flugfeld zerstören, während zwei Apparate sowjetrussischen Ursprungs sich einem Luftkampf durch die Flucht entzogen.

## „Panay“-Zwischenfall beigelegt!

**Washington, 27. Dezember.** Der „Panay“-Zwischenfall, der bekanntlich durch die Bombardierung und den Untergang der „Panay“ hervorgerufen worden war, ist nunmehr endgültig beigelegt worden. Die amerikanische Regierung hat am 25. Dezember an das japanische Außenministerium eine Note gerichtet, aus deren Wortlaut hervorgeht, daß die Vereinigten Staaten die am 24. Dezember überreichte japanische Note als befriedigend ansehen. In der amerikanischen Note wird festgestellt, daß die Forderungen, die auf Grund der Versenkung der „Panay“ erhoben worden waren, durch die japanischen Noten vom 14. und 24. Dezember erfüllt worden seien. Diese Forderungen an Japan bestanden in einem formellen Ausdruck des Bedauerns, der Bereitschaft zu einer vollen Entschädigung und der Versicherung, daß definitive Maßnahmen getroffen werden, um weitere Angriffe oder Störungen von amerikanischen Interessen in China zu vermeiden.

## Erhöhte amerikanische Wachsamkeit an der Pazifik-Küste

**Los Angeles, 27. Dezember.** Die Zollbehörden haben, einer Mitteilung des Bundesstaatsanwalts von Los Angeles zufolge, ein japanisches Fischerboot beschlagnahmt. Diese Beschlagnahme hänge, wie weiter bekannt wird, mit Anweisungen zur Untersuchung der Schiffsdokumente aller japanischen Fischerboote an der Küste des Pazifik zusammen. Auf dem japanischen Dampfer „Tatsuta Maru“ beschlagnahmten Zollbeamte ferner eine Anzahl Briefe angeblich verdächtigen Charakters. Die amerikanische Marine hat in dieser Woche die Wachsamkeit an der gesamten Pazifikküste erhöht.

## Thronrede im japanischen Reichstag

**Tokio, 27. Dezember.** Die 73. Sitzung des japanischen Reichstages wurde Sonntag in Gegenwart des Kaisers feierlich eröffnet. In seiner Thronrede stellte der Kaiser mit Genugtuung fest, daß die freundschaftlichen Beziehungen Japans zu seinen Vertragsmächten eine ständig zunehmende Vertiefung erfahren. Der Kaiser ging dann auf den Konflikt in China ein und erkannte den Einsatz der Offiziere und Mannschaften an der Front und die Geflossenheit der gesamten Nation in der Heimat lobend an. Er brachte die Hoffnung zum Ausdruck, daß Japan sein Ziel dank der Treue und der Hingabe des japanischen Volkes erreichen werde. Abschließend forderte der Kaiser den Reichstag auf, angesichts des Ernstes der Lage einmütig zusammenzuarbeiten.

## Vergebliche Stürme der Bolschewisten auf Teruel

**Salamanca, 27. Dezember.** Wie der nationalspanische Heeresbericht besagt, sind die Bolschewisten am ersten Weihnachtsfeiertag weiterhin gegen die nationalen Stellungen bei Teruel angegriffen, jedoch unter großen Verlusten zurückgeschlagen worden. Die nationalen Truppen haben ihre Operationen in der Umgebung der Stadt fortgesetzt. Bei einem Gegenangriff der Bolschewisten am linken Flügel ließ der Feind nach seinem Rückzug zahlreiche Tote auf dem Schlachtfeld zurück.

Die nationale Presse Spaniens veröffentlichte zum Weihnachtsfest eine Botschaft General Francos an „alle Spanier im Schützengraben, an die Angehörigen der Kämpfer und an alle, die an Spaniens Neubau mitarbeiten“. Staatschef Franco bringt sein Vertrauen auf einen baldigen Endsieg zum Ausdruck und dankt für die Mitarbeit des Hinterlandes am Wiederaufbau. „Das kommende Spanien“, so schließt die Botschaft, „werde ein besseres und gerechteres Vaterland sein.“

## Die Maul- und Klauenseuche in Frankreich

**Paris, 27. Dezember.** Die französische Kammer und der Senat haben bekanntlich vor kurzem eine Gesetzesvorlage verabschiedet, durch die den von der Maul- und Klauenseuche betroffenen Landwirten ein Entschädigungskredit in Höhe von 40 Millionen Franken zur Verfügung gestellt wird. Das „Echo de Paris“ hält diese Summe für unzureichend, um alle Betroffenen zu entschädigen, denn in ganz Frankreich seien rund 13 000 Gemeinden mit rund 100 000 landwirtschaftlichen Betrieben und 1 Million Stück Vieh von der Seuche befallen.

# Neue bolschewistische Blutwelle

Vor der Hinrichtung von 250 Funktionären — Dawjan unter den Todesurteil — Amnestie von Stalin abgelehnt

**Paris, 27. Dezember.** Der „Matin“ berichtet von neuen bevorstehenden Hinrichtungen in der Sowjetunion. Ein Amnestievorschlag anlässlich des 20. Jahrestages der Oktoberrevolution sei von Stalin abgelehnt worden. Von 159 Mitgliedern und Mitgliedsanwärtern des Zentralkomitees der Partei, die 1936 zur Teilnahme am Parteikongress bestimmt waren, hätten sich bei den jetzigen „Wahlen“ nur noch 23 in Freiheit befunden; die übrigen 136 seien hingerichtet, deportiert oder eingekerkert worden.

Nachdem erst kürzlich neun hohe Funktionäre erschossen worden waren, werde die Hinrichtung von 250 weiteren Funktionären vorbereitet, die bedeutende Posten innegehabt hätten und sich jetzt im Lubjansk-Gefängnis der GPU befänden; unter ihnen

befänden sich die Diplomaten Jurenko und Dawtjan, der bisherige Warschauer Botschafter, ferner Strychow und der ehemalige Sekretär des Zentralkomitees der Partei, Popow, sowie Jan Rudzutak, ehemaliger stellvertretender Vorsitzender des Rates der Volkskommissare, die von einem Militärgericht „verurteilt“ werden sollten, während die anderen ohne Verurteilung erschossen werden sollen.

Zum Sowjetgesandten in Oslo wurde ein gewisser Wikonow ernannt, der eine völlig unbekannte Persönlichkeit ist und wiederum nicht der diplomatischen Laufbahn entstammt. Ueber das Schicksal des bisherigen Sowjetgesandten in Norwegen, Jakubowitsch, verlautet offiziell nichts.

# Nervosität im Kreml

Heftige Kritik an der Osteuropareise Delbos

**Moskau, 27. Dezember.** Zur Osteuropareise Delbos' bringt ein offiziöser „Prawda“-Artikel noch nachträglich einen Kommentar, der offenbar bezwecken soll, die starke Beunruhigung Moskaus zu verbergen und den eigenen Bündniswert Paris gegenüber gehörig herauszustreichen.

In Warschau hätten, so behauptet die „Prawda“, dem französischen Außenminister wohl die letzten Illusionen über die Treue des polnischen Bundesgenossen schwinden müssen.

In Bukarest habe Delbos einsehen müssen, daß die regierenden Kreise Rumäniens sich mehr nach Deutschland und Italien hin ausrichteten als nach Paris, während auf dem Weg in Belgrad ganz deutlich „die Spuren der deutsch-italienischen Inspirationen“ gelegen hätten.

Ganz unverzeihlich habe Delbos sich schließlich in Prag benommen, wo er, anstatt die Tschechoslowakei in ihrem Kampf mit den „Friedensfreunden“ zu unterstützen, dieser nahegelegt habe, sich mit Berlin in der Frage der Sudeten-Deutschen zu verständigen.

Gleichzeitig glaubt die „Prawda“ schwere Anzeichen eines neuen Sturmes auf die Genfer Entente feststellen zu müssen, so z. B. auch in dem Wirtschaftsprojekt des belgi-

schen Ministers van Zeeland, das das Blatt bezeichnenderweise von vornherein „antisowjetisch“ nennt. Die Ausführungen der „Prawda“ klingen in dem nachgerade stereotypen Mahnruf an die Westmächte aus, einen neuen und festeren Zusammenschluß der „friedlichen Staaten“ um Genf zu bewerkstelligen.

Außenminister Delbos erstattete dem Auswärtigen Ausschuss der französischen Kammer über die Ergebnisse des Londoner Besuchs Bericht, den er mit dem Ministerpräsidenten Chaumets unternehmen hatte. Anschließend daran verbreitete er sich über seine Reise nach Osteuropa. Delbos berichtete auch über die Besprechungen, die ihm sein kurzer Aufenthalt in Berlin und Budapest erlaubt hatte. In Warschau, Bukarest, Belgrad und Prag, so heißt es in der amtlichen Mitteilung über die Sitzung des Auswärtigen Ausschusses weiter, bleibe die französische Freundschaft die Grundlage der auswärtigen Politik. Wenn auch jedes dieser Länder seine Sonderinteressen wahrzunehmen habe, so schlossen sie sich doch Frankreich an, wobei sie jedoch bestrebt seien, mit keinem Lande die Möglichkeit der Verständigung zu vernachlässigen.

bisher in der Industrie gefällt habe. Ford, der mehrfach erklärt hat, er werde eher seine ganzen Betriebe schließen, als sich dem Willen der radikalen Gewerkschaften zu beugen, legte sofort beim Bundes-Appellationsgericht Berufung ein.

Während das Urteil veröffentlicht wurde, verhaftete die Stadtpolizei in Dearborn (Michigan) 120 Mitglieder des Autoarbeiterverbandes, die vor den Fordfabriken Gewerkschaftsliteratur verteilten. Letzte Woche wurden bereits 184 Streikbrecher verhaftet und in den letzten Monaten mehrfach Gewerkschaftsagenten vor den Fordfabriken schwer verprügelt.

## Die deutsch-polnischen Rechtsbeziehungen

**Berlin, 27. Dezember.** Auf Einladung der polnischen Gruppe der Arbeitsgemeinschaft für die deutsch-polnischen Rechtsbeziehungen wird Staatssekretär Dr. Schlegelberger am 25. Januar 1938 in Warschau einen Vortrag über „Die Entwicklung des deutschen Rechts im Dritten Reich“ halten. Staatssekretär Dr. Schlegelberger wird außer von dem Ministerialrat im Reichsjustizministerium Doktor Wilke, von dem Professor an der Universität Berlin, Dr. Emge, dem Vizepräsidenten der Akademie für Deutsches Recht, und von dem Leiter der Auslandsabteilung der Akademie, Dr. Gaeß, begleitet werden.

## Newdeal gegen Ford

Bundesbehörde will ihn zwingen, Gewerkschaften zu dulden

**Washington, 27. Dezember.** Die zur Überwachung der Beziehungen zwischen Unternehmen und (gewerkschaftlich organisierten) Arbeitern eingesetzte Bundes-Schlichtungsbehörde „National Labor Relations Board“ erklärte die Ford Motor Company, d. h. sämtliche Fordbetriebe in den Vereinigten Staaten, der Verletzung des Wagner Labor Relation-Gesetzes für schuldig. Henry Ford, der bisher Fernhaltung seiner Arbeiter von gewerkschaftlicher Organisation zu einem seiner obersten Grundsätze gemacht hat, wird von der Schlichtungsbehörde der Befehl erteilt, zukünftig der gewerkschaftlichen Organisation seiner Arbeiter nicht den geringsten Widerstand in den Weg zu legen, insbesondere den Eintritt seiner Werksangehörigen in die von Lewis geleitete CIO-Gewerkschaft der Autoarbeiter zuzulassen sowie die Verbreitung und Verteilung von Gewerkschaftspropaganda in seinen Fabriken zu dulden, selbst jedoch keine den Gewerkschaften feindliche oder diese kritisierende Propaganda zu unterstützen. Diese Entscheidung wird von der Presse als wichtigster Urteilspruch bezeichnet, den der New Deal





Entsatz für Tuerel

Angeichts des heldenmütigen Kampfes der Verteidiger von Tuerel, die einer großen bolschewistischen Uebermacht gegenüberstehen, ist General Aranda, der Befreier der Verteidiger des Alkazar von Toledo, mit seinen Truppen im Anmarsch, um Tuerel zu entsetzen. Der General, den unser Bild zeigt, hofft, daß er die nationalen Streitkräfte in aller Kürze befreien kann.

## Ruhiger Verlauf der Feiertage

Die Warschauer Chauffeure trainierten Leisefahren — Kleines Beispiel gewissenhafter Pflichterfüllung

Warschau, 27. Dezember. (Eigener Drahtbericht.) Das Weihnachtsfest ist im ganzen Lande und auch in der Hauptstadt ruhiger als sonst verlaufen. Zu dieser „Ruhe“ trägt auch die Tatsache bei, sich an das Fahren ohne Hupen zu gewöhnen. Am 1. Januar treten Vorschriften in Kraft, auf Grund deren wahrscheinlich in Warschau das Hupen aufgehört wird. Schon jetzt machen die Chauffeure einen kleinen Wettbewerb in Bezug auf das Fahren ohne Lautsignale, der durch den „Ekipres Poranny“ belohnt wird.

Die Rettungsbereitschaft ist in diesem Jahre viel weniger gebraucht worden als in den vergangenen Jahren. Sie erteilte Hilfe in einer Reihe von fast ausschließlich leichten Vorfällen. Einmal handelte es sich darum, daß am Weihnachtstisch die alkoholischen Gaben zu sehr in Anspruch genommen worden waren, ein anderes Mal war eine Familie in Streit geraten, worauf ein Opfer blutüberströmt abtransportiert werden mußte. Schließlich kam es wegen der Vereisung zu einigen leichten Unglücksfällen.

Auf dem M. Szembela in Grochow wurde ein Mann bewußlos unter einem Weihnachtsbaum gefunden. Es handelte sich um einen Wächter. Die Ablösung war nicht gekommen und der gewissenhafte Wächter hatte seinen Posten nicht verlassen, sondern trotz der Kälte 26 Stunden Dienst gemacht. Schließlich war er vor Uebermüdung eingeschlafen, bis man ihn mit sehr ernstlichen Ermahnungen aufwachte.

Ein tragischer Vorfall ereignete sich am 1. Feiertag in der Nähe des Bahnhofes Warschau-Praga. Dort fand man auf dem Gehsteig die Leiche eines 24jährigen Mannes, die Wunden aufwies, die von Schlägen mit einem harten Gegenstand herrührten. Die Untersuchung ergab, daß es sich um einen Raubmord handelt.

## Berichtliche Klage statt Ehrenverfahren

Die Auseinandersetzungen zwischen Koc und Mackiewicz

Warschau, 27. Dezember. (Eigener Drahtbericht.) Der Hauptschriftleiter des Wlnoer „Stowo“, Mackiewicz, hatte auf die unlängst erfolgte scharfe Erklärung von Oberst Koc gegen das „Stowo“ bekanntgegeben, daß er die Angelegenheit auf außerjournalistischem Wege erledigen werde. Infolgedessen hatte er Oberst Weinkowicz und Graf Artur Potocki zu seinen Sekundanten bestimmt, die Oberst Koc aufforderten, seinerseits Sekundanten zu benennen. Das geschah auch. Oberst Koc benannte die Obersten Miedziński und Benda. Auf der Zusammenkunft der Sekundanten wurde von den Vertretern des Obersten Koc erklärt, daß man das Ehrenverfahren nicht auf dem Wege eines Ehrenverfahrens erledigen könne. Mackiewicz faßte diese Erklärung so auf, daß durch sie die Erledigung der Angelegenheit auf dem Wege eines Ehrenverfahrens unmöglich gemacht würde, und er strengte hierauf eine gerichtliche Klage an.

## „Für Treue und Ausdauer“

Der Verband der Polen in Deutschland hat anlässlich seines 15jährigen Bestehens den Mitgliedern, die die ganze Zeit hindurch in dem Verband gearbeitet haben, eine Auszeichnung für „Treue und Ausdauer“ verliehen.



Jede Osram-D-Lampe trägt einen Garantiestempel



## Veraltete und geschwärzte Lampen geben weniger Licht

als die modernen innenmattierten Osram-D-Lampen. Darum fort mit den alten Lampen und Osram-D-Lampen eingeschraubt! Diese geben viel, also billiges Licht. Gutes Licht schont Ihre Augen und macht froh und zufrieden.



Die Dekalumen-Lampe mit dem Garantiestempel für den geringen Wattverbrauch

## Militärlastwagen befördern Weihnachtszeitungen

Streitwelle über Frankreich — Heftige Vorwürfe der Presse gegen die Regierung

Das von der Volksfront regierte Frankreich hat auf eine besondere Art Weihnachten gefeiert. Vor dem Heiligen Abend brachen zahlreiche Streiks aus, die zum Teil mit unerfreulichen Zwischenfällen verbunden waren.

Am Freitag mittag sind die Besatzungen sämtlicher Schiffe, die in dem großen französischen Binnenhafen Rouen liegen, in Streik getreten und haben stellenweise sogar den Dockarbeitern das Betreten der Schiffe verweigert. Diese Streikbewegung ist ohne vorherige Ankündigung durchgeführt worden.

Die Angestellten fast sämtlicher Geschäfte in Valenciennes sind am Freitag ebenfalls in den Streik getreten, da die Bestimmungen der Kollektivverträge von den Geschäftsinhabern angeblich nicht eingehalten worden seien.

Am Heiligen Abend versuchten Streikende, gewalttätig das arbeitende Personal in verschiedenen Zweigstellen einer Pariser Lebensmittelfirma von den Arbeitsstätten zu verdrängen. Die Polizei mußte einige Male ein-

greifen und die zahlreichen Angreifer zerstreuen. Während einer dieser Ueberfälle wurde eine Geldkassette gestohlen.

Da auch die Belegschaft des französischen Zeitungsvertriebes Hachette, der Parole der marxistischen Gewerkschaften folgend, in den Streik getreten ist, mußten Militärlastwagen eingesetzt werden, die die Weihnachtsausgaben der Zeitungen zu den Verkaufsstellen der Pariser Vororte beförderten. Für den Vertrieb in der Pariser Innenstadt sorgten Kraftdroschken. Insgesamt waren 200 Lieferwagen der Vertriebsgesellschaft zu sehen, deren Fahrer den Dienst verweigerten.

In der Nacht zum Sonnabend ebenso wie in der Nacht zum Sonntag haben die Lieferwagenfahrer der Zeitungsvertriebsgesellschaft Hachette ihren Streik aufrechterhalten. Die gesamte Abfuhr mußte weiterhin durch Militärlastwagen und Kraftdroschken durchgeführt werden. Die Belieferung der großen Pariser Markthallen in der Nacht zum Sonnabend

geschah ebenfalls durch Militärlastwagen des Standortes Paris. Ein Streik der Bäckermeister und Bäckerangestellten in der weiteren Umgebung von Angers wurde am Sonntag abgeschlossen.

Außerdem sind die Belegschaften des Hochöfenwerkes in Charleville, die Belegschaften sämtlicher Einheitspreisgeschäfte in Toulouse, die Straßenbahnangestellten von Valenciennes, die Angehörigen einer großen Textilfabrik bei Denain und ferner die Besatzungen verschiedener Frachtdampfer in den Ausstand getreten.

Zu einer provisorischen Einigung ist es durch die entgegenkommende Haltung der Betriebsleitung und den Bemühungen von Ministerpräsidenten Chaumemps in einer Autoreifenfabrik in Colombes bei Paris gekommen. Die Streikenden räumten die seit dem 15. Dezember besetzten Arbeitsstätten am Sonnabend nachmittag und ließen nur einen Streikposten von 50 Mann zurück.

An den beiden Weihnachtsfeiertagen spricht ein Teil der Pariser Morgenpresse von einer Niederlage der Regierung im Zusammenhang mit der augenblicklichen Streikbewegung. Die „Epoque“ wendet sich scharf gegen die nichtsagenden Phrasen, mit denen von Regierungsseite bei derartigen Streikfällen operiert wurde. Der „Jour“ erklärt, der Streik sei legal, die Besetzung der Arbeitsstätten hingegen nicht. Man müsse Achtung vor dem Gesetz verlangen. Selbst das „Devoir“ erklärt heute, daß die ständigen Fabrikbesetzungen im Lande Verwirrung und Unordnung hervorrufen. Auf diese Weise würde in der öffentlichen Meinung eine Reaktion vorbereitet, deren Folgen und Ausmaße kein Mensch vorhersehen könne. Die Fabrikbesetzungen seien im Begriff, die wichtigsten Elemente des französischen Volkes gegeneinander aufzuheizen. Der „Matin“ schreibt endlich, wenn die Macht auf Seiten der Illegalität bleibe, so gebe es für die Wirtschaft eines Landes kein Fortleben mehr. Regierungen bedeute, die Gesetze anzubinden.

Ministerpräsident Chaumemps hat Vertreter der Arbeitgeber und Arbeitnehmer der Transportgesellschaften empfangen und versucht, einen Ausgleich herbeizuführen. Man hofft, daß es ihm gelingen wird, eine Lösung zu finden. Inzwischen ist die Streiklage unverändert.

## Die schweren Kämpfe in Palästina dauern an

Die arabischen Freischärler in hoffnungsloser Position Bereits zahlreiche Tote

Paris, 27. Dezember. Havas meldet aus Jerusalem: Die Kämpfe, die sich im nördlichen Palästina zwischen regulären Truppen und Aufständischen abspielen, haben den Charakter einer wahren Schlacht angenommen. Die Behörden haben beschlossen, die Grenze zwischen Palästina und Syrien für jeglichen Verkehr zu schließen. Zahlreiche, meist von Damaskus kommende Automobillisten, die die Weihnachtsfeiertage in Bethlehem verbringen wollten, wurden von den Grenzposten zurückgewiesen und mußten wieder nach Hause fahren.

In ganz Palästina scheint übrigens starke Unruhe zu herrschen. Besonders der Landstraßenverkehr ist von Tag zu Tag durch die verschiedensten Angriffe gefährdet. Auf den Straßen vom Toten Meer

nach Jerusalem werden alle Kraftwagen von Aufständischen beschossen.

Die Gefechte am See Tiberias, die die Weihnachtsfeiertage über andauerten, werden noch immer fortgesetzt. Ungefähr tausend Mann britischer Truppen stehen den 200 arabischen Freischärlern gegenüber. Auf Seiten der Araber sollen bereits 45 Mann gefallen sein. Die englischen Verluste sind dagegen gering; wie verlautet, wurde ein Offizier getötet.

Die Freischärler sind an den See Genezareth abgedrängt worden. Da alle Grenzübergänge gesperrt sind und auch die Libanon-Gendarmen auf Ersuchen von englischer Seite eine strenge Sperre durchführen soll, ist es fraglich, ob dem Hauptteil der Aufständischen der Rückzug gelingt. Es ist daher wohl möglich, daß die arabische Mannschaft diesmal völlig aufgerieben wird.

## England im Nebel

Fußballspiele mußten abgesagt werden

London. Am zweiten Weihnachtsfeiertage wurde England von einem plötzlichen Wetterumschwung überrascht. Nach den ziemlich kalten Tagen trat plötzlich Nebel auf, der fast ganz England überfiel. Am zweiten Weihnachtsfeiertage herrschte in London die sogenannte „Erbseinsuppe“. Der Nebel war so dicht, wie man ihn über Weihnachten seit 29 Jahren nicht mehr erlebt hat. Der gesamte Verkehr war lahmgelegt. Zug- und Dampferverbindungen hatten stundenlange Verspätungen, auch der Luftverkehr mußte eingestellt werden. Die üblichen Sportveranstaltungen, darunter 14 sonst sehr beliebte Fußballspiele mußten abgesagt werden. Zu ernstesten Unfällen ist es bisher nicht gekommen.

## Zugunfall in Nordwales

London. Am Weihnachtsabend fuhr im Bahnhof von Bangor in Nordwales ein aus Liverpool kommender Personenzug auf einen haltenden Zug auf. Von den Fahrgästen des haltenden Zuges, die gerade ausstiegen, wurden 15 verletzt. Fünf mußten mit schweren Verletzungen ins Krankenhaus eingeliefert werden.

## Schnellzug fährt in einen falsch rangierten Güterzug

Paris. Ein Eisenbahnunglück ereignete sich in der Nacht zum Freitag in der Nähe von Clerval. Der Schnellzug Straßburg-Marseille fuhr in einen falsch rangierten Güterzug. Fünf Bedienstete des Schallzugs und drei Reisende wurden verletzt. Die Lokomotive, der Post- und Gepäckwagen des Schnellzuges sowie fünf Wagen des Güterzuges wurden aus den Gleisen geworfen und stark beschädigt. Der gesamte Bahnverkehr mußte auf dieser Strecke unterbrochen werden und war in den Nachmittagsstunden des Freitags noch nicht wiederhergestellt. Die am Tage vor Weihnachten in besonders rascher Folge verkehrenden Fernzüge wurden umgeleitet, erlitten jedoch Verspätungen bis zu 8 Stunden.

## Flugzeugunfall im Böhmerwald

Prag. Ein Flugzeug der Luftstrecke Buda-Pest-Prag-Paris, das am Nachmittag des 24. Dezember von Wien nach Prag startete, irte aus unbekannten Ursachen von der Flugstrecke ab und stieß auf dem Knappenberg südlich von Bergreichenstein im südlichen Böhmerwald in Nebel und Schneesturm gegen einen hohen Baum und stürzte ab. Dem Unglück fielen die beiden Mitglieder der Besatzung, der Pilot und der Radiotelegraphist sowie der einzige Flugpassagier, ein Prager Anwalt, zum Opfer.

## Hausbrände in England

London. Bei einem Hausbrand in Nottingham kam eine vierköpfige Familie ums Leben. Der Mann sprang aus den Fenstern des ersten Stockwerkes und zog sich schwere Verletzungen zu, an denen er im Krankenhaus verstarb. Seine Frau und die beiden Töchter erlitten tödliche Rauchvergiftungen.

Bei einem weiteren Hausbrand in Oxford verbrannte ein fünfjähriges Mädchen.

## Berwegener Raubüberfall in Rattowik

Im Stadtzentrum von Rattowik wurde ein unerhört dreister Raubüberfall verübt. Ein maskierter Bandit drang mit vorgehaltenem Revolver in die Filiale des polnischen Tabakmonopols auf der Sienkiewiczstraße ein, bedrohte den Kassierer und die beiden anderen anwesenden Beamten mit Erschießen, raubte aus dem Kassenschrank 38 000 Zloty und flüchtete.

Der Raubüberfall dauerte kaum eine Minute, und ehe die überraschten Beamten sich zur Gegenwehr aufgerafft hatten, war der Bandit geflüchtet. Die Polizei hat sofort die Verfolgung aufgenommen.

## Der Lehrerverband froht weiter

Warschau, 27. Dezember. (Eigener Drahtbericht.) Vor den Feiertagen empfing Minister Swietojawski eine Delegation des polnischen Lehrerverbandes, mit der er über die Schicksale ihrer Organisation verhandelte. Der Abordnung wurde erklärt, es sei der Wunsch der maßgebenden Faktoren, daß in den zukünftigen Vorstand kein Mitglied des aufgelösten Vorstandes hineingewählt werde. Die Delegation gab zur Antwort, daß die Stimmung der Lehrerschaft so sei, daß wahrscheinlich der Vorstand in genau derselben Zusammensetzung gewählt werden würde. Auf Grund dieser Erklärung wurde der Delegation mitgeteilt, daß in diesem Falle die Sache vom Kultusministerium an das Innenministerium überwiesen werden müsse.

## Kein Weihnachtsgottesdienst für die Polen in Litauen

Warschau, 27. Dezember. Wie die polnische Presse aus Kowno berichtet, wurde dort in diesem Jahre zu Weihnachten erstmalig der Besuch eines Gottesdienstes mit polnischer Predigt unmöglich gemacht. Auch sei auf Grund eines besonderen Erlasses des litauischen Innenministers während des Weihnachtsfestes das Singen von polnischen Liedern in den Kirchen verboten worden. Die Weihnachtsausgabe der in Kowno erscheinenden polnischen Wochenzeitung „Dziennik Polski“ sei beschlagnahmt worden.

Hauptschriftleiter: Günther Rinke  
Poznań.

Verantwortlich für Politik: Günther Rinke.  
Verantwortl. für Wirtschaft u. Provinz: Eugen Petrucci.  
für Lokales u. Sport: Alexander Jursch.  
für Kunst und Wissenschaft: Feuilleton und Unterhaltungsbeilage: Alfred Loake.  
für den übrigen redaktionellen Inhalt: Eugen Petrucci.  
für den Anzeigen- und Reklameteil: Hans Schwarzkopf.  
Druck und Verlag: Concordia Sp. A. K., Druckkarnia i Wydawnictwo. Sämtlich in Poznań.  
Aleja Marsz. Pilsudskiego 25.



# SPORT VOM TAGE

## Helsajz wieder im Lande

In Polen ist der frühere Polenmeister und Weltrekordler Zygmunt Helsajz eingetroffen, der ein Jahr lang Trainer der Leichtathleten des belgischen Klubs Beerschot war. Unstimmigkeiten mit der Klubverwaltung haben zur Lösung des vertraglichen Verhältnisses geführt, so daß Helsajz nach Polen zurückgekehrt ist. Er erwartet jetzt ein Schreiben des Belgischen Leichtathletikverbandes, der ihn als Verbandstrainer engagieren will.

## Fünf Posener im Olympia-Lager

Im Einklang mit der Bildung des Olympia-Lagers der polnischen Fußballer sind aus den einzelnen Bezirken eine ganze Reihe von Spitzenspieler in das Lager berufen worden. Dazu gehören 5 Posener, und zwar die War-taner Scherffe, Twórz, Szwarz und Gendera sowie der HCB-Spieler Boettcher. Die für das Lager bestimmten Spieler sind zu einem streng soliden Lebenswandel verpflichtet. Bei Verstößen gegen die Lagervorschriften erfolgt eine rücksichtslose Streichung.

## Torfmüll und Sand gegen „Eisparkell“

Berlins Fußballgemeinde mußte auf die weihnachtlichen Genüsse, die ihr in Gestalt der Meisterschaftskämpfe beschert werden sollten, Verzicht leisten. Der Wettersturz vom scharfen Frost zum warmen Regen hatte am ersten Feiertag alle Spielplätze in völlig unbrauchbaren Zustand versetzt. Die Spiele aller Klassen wurden über den Rundfunk abgesetzt. Auch am zweiten Festtage waren die Bodenverhältnisse nicht viel besser. Es sollte aber wenigstens das Punktetreffen Berliner Sportverein 92 gegen FC Wacker 04 im Poststadion durchgeführt werden. Mit großer Mühe und Arbeit war die Kampffläche durch Bestreuung mit Torfmüll und Sand einigermaßen instandgesetzt worden. Aber da durch alle Hilfsmittel das „Eisparkell“ nicht zu beseitigen war und der Schiedsrichter Anders bald einsah, daß der sportliche Wert dieses für die Brandenburgische Meisterschaft sehr wichtigen Spiels gleich null sein würde, brach er, auch um ernsthaften Verletzungen der Spieler vorzubeugen, nach 15 Minuten beim Stande von 0:0 den Kampf ab.

## Legality gewann den Weihnachtspreis

Der zweite Feiertag sah Trabersfreunde in hellen Häufen in Mariendorf. Das Gelände war hart gefroren, so daß sehr gute Zeiten erzielt wurden. Außenseiter, wie wechselten mit Favoriten Siegen, so daß es an Anregungen nicht fehlte.

Der als Hauptnummer gelaufene Weihnachts-Preis über 2400 Meter wurde ein prachtvolles Rennen der ersten Klasse mit dem einwandfreien Siege des besten Pferdes, des Amerikaners Legality. Der mit großer Vorgabe bedachte Gun Drifton führte zunächst mit Längen vor Haukelein, Oleander und Heluan. Vor den Tribünen lag Legality im Mittelfeld. Rotschwänzchen kam im Galopp vom Start, war lange nicht zu beruhigen und fiel auf den letzten Platz zurück. In der zweiten Runde schritt Heluan zum Angriff auf die Führenden, die im Einlaufbogen ins Weichen kamen. Nach Erreichen der Geraden wurde Heluan von Legality und Oleander angegriffen; Walter Heitmann hatte alle Trümpfe in der Hand und gewann mit Legality überlegen. Legality zeigte mit einer Kilometerzahl von 1:21,6 noch einmal eine ganz große Leistung.

## Fußballkampf im Beuthener Stadion

Polnisch-Schlesien trug den Sieg davon

Im Beuthener Fußball-Stadion fanden sich am Sonntag Auswahlmannschaften von Polnisch-Schlesien und Gau Schlesien gegenüber. Die Polen gewannen den Kampf, der vor 7000 Zuschauern auf verschneitem Platz zum Austrag kam, 4:2, nachdem sie bis zur Pause 2:0 in Führung gelegen hatten.

Die mit Erschleuten antretenden Deutschen fangen gefährlich an, aber ein günstiger Ball wird von Krusel verpaßt. Dann kommt die polnische Mannschaft in Fahrt und erzielt in der 6. Minute durch Piec mit schönem Schrägschuß den Führungstreffer. Das Spiel wird ausgeglichener und später gehen die Deutschen zum Angriff vor, versagen aber vor dem Tor. In der 25. Minute schießt Wilimowski für die polnischen Farben das zweite Tor, indem er den Tormann Staniczek aus seinem Gehäuse lockt. Dieser hat in der letzten Viertelstunde vor der

## Berliner Studenten gewinnen Rugbykampf

Pariser Universitäts-Club in Berlin geschlagen

Auf dem Hochschul-Sportplatz in Berlin fand am zweiten Weihnachtsfeiertag der dritte Rugby-Stadtkampf zwischen einer Studentenmannschaft aus Paris und einer Berliner Studentenmannschaft statt. Berlin siegte in dem Spiel mit 9:3 über die technisch sehr guten Franzosen.

Die Rugby-Auswahlmannschaft der Berliner Studenten hatte mit ihrem Kampf gegen den Pariser Universitäts-Club am 2. Feiertag teils Glück, teils Pech. Pech insofern, als das Spiel mit diesem hervorragenden Gegner unter so ungünstigen Witterungsverhältnissen stattfand, unter denen an einen von wirklich hoher Spielfkultur getragenen Kampf nicht zu denken war. Aber es war doch auch wieder ein Glück, daß das Treffen auf einem Nebenplatz überhaupt durchgeführt werden konnte.

Da das BSC-Stadion, in dem der Kampf eigentlich stattfinden sollte, völlig vereist und unbespielbar war, fand man auf einem Fußballfeld des benachbarten Hochschul-Sportplatzes Ersatz. Der schwere Boden erforderte vielmehr von beiden Seiten erhöhte Einsatz der Stürme und häufige Anwendung weicher Tritte.

Die erste Halbzeit brachte keine Höhepunkte, weil die beiden Mannschaften sich erst an die fremdartigen Bodenverhältnisse gewöhnen mußten. Weder die Franzosen noch die Berliner hatten Vorteile. Aller-

dings machten die Berliner Studenten den taktischen Fehler, alle hohen Bälle dem sehr sicheren Pariser Schlußspieler zuzulagen in die Arme zu treten. Die zweite Halbzeit brachte dann eine große Steigerung. Die Berliner fanden sich mit dem Schneeboden jetzt bedeutend besser ab als ihre Gäste, und sie gewannen den Kampf noch überraschend glatt und verdient.

Obwohl die Berliner Mannschaft gleich mit voller Kraft loszog und die Pariser schwer bedrängte, kam diese durch einen Straßtritt zu den ersten 3 Punkten. Einen gefährlichen Angriff der Deutschen stoppten die Franzosen erst knapp vor ihrer Malinie. Die Berliner versuchten es nun mit einigen schönen Dreiviertel-Angriffen. Beim Stande von 5:3 scheiterten die Pariser Gegenangriffe an der aufmerksamen Deckung der Berliner, die mit einem feinen Sprungtreffer den Vorsprung auf 9:3 erhöhten. Bei diesem Ergebnis blieb es bis zum Schluß.

## Empfang der Franzosen im Rathaus

Aus Anlaß des Rugby-Stadtkampfes gab der Oberbürgermeister und Stadtpräsident Dr. Lippert am Sonntagvormittag im festlich mit Tannenbäumen geschmückten Foyer des Rathauses für die französischen Studenten ein Frühstück.

## Wintersport noch nicht im Schwung

Cracovia schlug Dab

Trotz des günstigen Wetters haben die Feiertage in Polen keine größeren Wintersportveranstaltungen gebracht, auch nicht in Katowitz und Zakopane. In wenigen Fällen traten die Eishockeyspieler in Aktion. So begannen in Warschau und Lodz die Bezirksmeisterschaften, in Krakau kam das Revanche-Treffen zwischen „Cracovia“ und „Dab“ zum Austrag, in Posen fanden noch keine Wettkämpfe statt.

Das Spiel zwischen „Cracovia“ und „Dab“ wurde am zweiten Weihnachtsfeiertag in Krakau durchgeführt und brachte „Cracovia“ einen 4:2-Sieg. Die Sieger überraschten die Schlesier im ersten Spieldrittel und erzielten in kurzen Abständen durch Rotowski und Komalski drei Treffer. Das zweite Spieldrittel brachte kein weiteres Tor, dafür konnten die Schlesier im letzten Drittel das Resultat verbessern. Sie kamen auf 3:2 heran, so daß der Sieg der „Cracovia“ in Frage stand, aber eine längere Belagerung des schlesischen Tores brachte den vierten Treffer, der den Kampf für „Cracovia“ entschied.

## Kein Wettbewerb auf der Krotwi-Schanze

Der für den zweiten Feiertag angelegte Sprungwettbewerb auf der Krotwi-Schanze bei Zakopane kam wegen ungenügender Schneeeunterlage nicht zustande. Die Schanze hat letztes einen Umbau erfahren.

## Die Lücke überfrierener Wäpserpfügen

Am Heiligen Abend, am ersten Feiertag Regen und Tauwetter, beides jedoch hatte der Eisdecke auf dem Rangsdorfer See nichts schaden können, im Gegenteil. Die hemmende Schneedecke, an der die Segelschlitten bei leichtem Wind immer wieder stecken blieben, war geschmolzen und das entstandene

Wasser in der frostklaren Nacht zum Sonntag gefroren. Es bot sich also eine spiegelglatte Fläche, auf der die Berliner Eisjachten in dem etwa zwei-Sekunden-Meter starken Ost-Nordost bei ihrem ersten Start ansehnliche Geschwindigkeiten erreichten. An einigen Stellen hielt aber die neue Eisdecke das Gewicht der Schlitten noch nicht aus und im plötzlichen Eis standen plötzlich die Rufe in im Wasser. Da hieß es aussteigen und aus dem knietiefen Wasser die Schlitten herausziehen. Den zahlreichen Zuschauern wurden also die Schönheit und auch die Schwierigkeit des Eissegelsports vorgeführt.

## Herber-Baier in Meisterform

Weihnachten im Sportpalast

Nach der langen Pause in den großen eissportlichen Veranstaltungen in Berlin knüpften sich gesteigerte Erwartungen an die eissportlichen Darbietungen zu Weihnachten. „Kraft durch Freude“ gehörte der einleitende Sportpalastabend am ersten Feiertag, doch nur das Weltmeisterpaar im Eiskunstlauf Maxi Herber-Ernst Baier erfüllte die Erwartungen in vollem Umfange. Schon beim Einzellauf glänzte Maxi mit einer spielerischen Sicherheit bei der Aneinanderreihung ihrer Figuren.

Die Meistertür des Paares folgte erst nach der großen Pause auf frischem Eis. Man hatte in diesem Winter viele gute Paare im Sportpalast zu Gast, doch keines wird bei dem Vergleich mit den deutschen Weltmeistern auch in diesem Winter bestehen. Herber-Baier, die noch nicht nach der neuen Musik laufen, haben die mit einer selbstverständlichen Sicherheit gelösten Schwierigkeiten durch wenige eingetretene Tanzschritte gelöst. Sie geben Gelegenheit zu kleinen Erholungspausen für den immer von neuem mitgerissenen Zuschauer. Kein Wunder, wenn der Beifall viel Zugaben erbittet.

Im Eishockey-Kampf — die schottische Kanadiermannschaft kam erst am Spätnachmittag in Berlin an und konnte noch nicht starten — siegte „Brandenburg“ mit 6:3 über Rotweiß-Preußen. Die Trefferfolge der einzelnen Drittel zeigt, daß anfangs Rotweiß-Preußen mehr vom Spiel hatte. Durch bessere Kombinationstechnik gingen die „Brandenburger“ im zweiten Drittel in Führung. Im Schlußdrittel wurde die Torserie fortgesetzt, ehe Rotweiß noch einmal einen Treffer erzielte.

## BSC-Erfolge in St. Moritz

Zu zwei schönen Erfolgen kam die Mannschaft des Berliner Schlittschuh-Clubs im bisherigen Verlauf des internationalen Eishockey-Turniers in St. Moritz. Die Berliner fertigten zunächst den Cercle des Sports d'Hiver-Brüssel überlegen mit 9:2 ab. In ihrem zweiten Spiel am Sonntag war der Eishockey-Club Amsterdam der Gegner der Deutschen, die auch dieses Treffen, allerdings nur knapp, mit 1:0 gewannen. Der Berliner Schlittschuh-Club, der erst am Dienstag beim Spengler-Pokal in Davos anzutreten braucht, bestreitet am Montag mit dem HC St. Moritz den Turnier-Endkampf. Die St. Moritzer siegen gegen

## Witt Knockout-Sieger

Den vom Hanseatenring im Hamburger Zoo veranstalteten Berufskämpfen wohnten etwa 2500 Zuschauer bei, die vom Verlauf des Hauptkampfes zwischen dem früheren deutschen Halbschwergewichtsmeister Adolf Witt und dem Italiener Kovati arg enttäuscht wurden. Kovati erwies sich, wie nach seiner 2-Minuten-Niederlage in Mailand zu befürchten war, als kein Gegner für den starken Kieler. Noch vor Ablauf der ersten Runde erwischte Witt den dauernd auf dem Rückzuge befindlichen Italiener mit einem rechten Schwinger, der das Ende brachte. Bei „8“ machte Kovati einen Versuch, aufzustehen, kam aber erst richtig wieder auf die Beine, als das „Aus“ des Ringrichters bereits ertönt war.

## Sie machten es sich leicht

Die Nationale Borring Association, eine der vielen amerikanischen Borrböden, veröffentlichte in diesen Tagen ihre „Welt-rangliste für 1937“. Sie machte es sich dabei nicht allzu schwer und setzte in jeder Gewichtsklasse den offiziell anerkannten Weltmeister auf den ersten Platz. So kommt es, daß der weltbeste Schwergewichtler, Max Schmeling, trotz seines eindrucksvollen Sieges über Joe Louis hinter dem „Braunen Bomber“ an zweiter Stelle vor dem Briten Tommy Farr rangiert.

## Er bogte noch mit bloßen Fäusten

Einer der Veteranen des Faustballkampfes, der Amerikaner Jake Kilrain, ist in New York im Alter von fast 80 Jahren gestorben. Kilrain gehörte noch zu jenen Großen des Boxrings, die sich mit bloßen Fäusten ohne Rundenbegrenzung bis zur Kampfunfähigkeit des einen Gegners bekämpften. So endete der 1889 ausgetragene Kampf zwischen Sullivan und Jake Kilrain nach 75 Runden — nach jedem Niedererschlag begann eine neue Runde — mit dem Siege von Sullivan. Es war dies gleichzeitig der letzte mit bloßen Fäusten ausgetragene Boxkampf.

## Berlins Handballer in Magdeburg

Bei überraschend guten Bodenverhältnissen konnte am zweiten Festtag in Magdeburg der Handball-Stadtkampf mit Berlin durchgeführt werden. Vor etwa 2500 Zuschauern machte die Magdeburger Elf mit einem überlegenen 12:4-Siege ihre letzte Berliner Niederlage wett. Beide Mannschaften traten nicht in stärkster Besetzung an, lieferten sich aber ein sehr spannendes und faires Spiel. In ganz großer Form befand sich der von dem Nationalspieler Böttcher geführte Magdeburger Sturm. Böttcher schoß allein fünf Tore. Die Berliner wehrten sich sehr tapfer, ausgeglichen spielte vor allem Fredy Hammer im Tor.

## Erstes Treffen um den Hol-Pokal

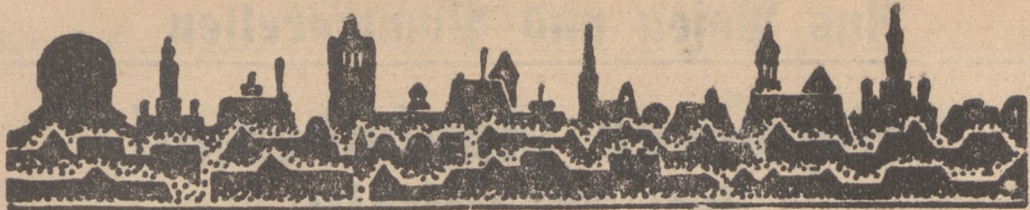
Im Olympia-Eisstadion zu Garmisch-Partenkirchen begannen die Eishockeyspiele um den Ritter-von-Holt-Pokal mit dem Treffen zwischen dem SC Riekersee und dem Wiener EV. Das Spiel endete 2:2. In Gegenwart des Reichsportführers gab es ein Spiel, das erst im letzten Drittel etwas Stimmung brachte. Wien ging durch Feistwitzer in Führung, Riekersee gleich aus. Die beiden anderen Tore fielen durch Kirchberger (Wien) und Wild (Riekersee). Im Kunstlaufprogramm gefielen Weltmeister Felix Kaipar, Eva Pawlik, Edith Schwabe und Trude Nibbrig besonders. Mailand hatte seine Meldung zurückgezogen, so daß das Eishockeyprogramm eine Abänderung erfahren mußte.

## Vader in Form

Beim reichsoffenen Weihnachts-Eispringen des SC Garmisch auf der Hausberg-Schanze gab es trotz Föhn noch recht achtbare Leistungen. Es wurde nicht mit vollem Anlauf gesprungen. Von den 43 Bewerbern erzielten der in guter Form befindliche Toni Bader (Garm.-Part.) und Helmuth Lantschner (Freiburg) mit je 34 Meter die größte Weite. Bader, der in der Haltung am besten war, blieb überlegener Sieger.



# Aus Stadt



# und Land

## Stadt Posen

Montag, den 27. Dezember

Dienstag: Sonnenaufgang 8.03, Sonnenuntergang 15.47; Mondanfang 4.00, Monduntergang 12.47.

Wasserstand der Warthe am 27. Dez. + 0,38 Meter.

Wettervorhersage für Dienstag, 28. Dezemb.: Bedeckt bis trübe und zeitweise etwas Schnee oder Regen. Temperaturen wieder bis in die Nähe des Gefrierpunktes ansteigend; Glatteisgefahr. Leichte bis mäßige Winde aus West bis Nordwest.

### Theater Wielki

Montag: „Jola“  
Dienstag: „Dreimäderlhaus“  
Mittwoch: „Der fliegende Holländer“  
Donnerstag: „Der Barbier von Sevilla“ (Gesell. Vorstellung.)

### Kino:

Apollo: „Der Mann des Fürsten Poniatowski“ (Poln.)  
Gwiazda: „Sieben Ohrfeigen“ (Deutsch)  
Metropolis: „Der Mann d. Fürsten Poniatowski“ (Poln.)  
Sinfon: „Eine von Millionen“ (Engl.)  
Sloane: „Fürst und Bettler“ (Engl.)  
Wilson: „Die Mondschönheiten“ (Engl.)

## Weilhe Weihnachten

Nun ist das liebe Christfest vorüber, aber die Tage zwischen Weihnachten und der Jahreswende sind weiter verklärt vom Kerzenlicht und der frohen Weilhe, die sie aus dem Alltag heraushebt.

Am Heiligabend war nicht nur für die Kinder der endlich der große Augenblick gekommen, wo das oft lang gehütete Geheimnis um die Geschenke gelüftet wurde. Nicht überall wird freilich der Gabentisch gut gedeckt gewesen sein, aber es hat wohl auch niemanden gegeben, der nicht darauf bedacht war, andern irgendwie eine Freude zu machen.

Für die Kinder sind diese Tage mit der schönsten Zeit des Jahres. Da sitzen sie inmitten der neuen, schönen Spielsachen, und Stunde um Stunde verrinnt wie im Fluge. Die Schule hat ausgiebige Ferien gegeben, die Parole heißt also: Spielen und wieder spielen! Die neue Eisenbahn, die Burg mit den Soldaten, der Bastelkasten, die Bilder- und Geschichtsbücher, die Puppenstube und was es noch alles gibt, das sind schließlich alles Dinge, mit denen eine Kinderseele ein neues Stück Welt erobert.

Die Bitten der Wintersportler um Schönmeter wurden diesmal von den Wettergewaltigen prompt erhört. Leichte Schneefälle und ein nicht allzu grimmiger Frost waren danach angehen, dem Fest den erwünschten äußeren Rahmen zu geben. Die Eispläne bevölkerten sich, die Rodelbahnen wurden eifrig besucht und in die nähere Umgebung der Stadt wurde so mancher Ausflug zur Erkundung von Skisportmöglichkeiten unternommen. Von Zeit zu Zeit erklang fröhliches Schlittengeläut in den Straßen.

Auf dem Plac Wolności steht als Geschenk für arme und Arbeitslose ein Weihnachtsbaum, der weit sichtbar ist und den Bürgern Freude macht.

## Der Wojewode zur Arbeitslosen-Hilfsaktion

Der Posener Wojewode hat sich in einer Rundfunkansprache über die Ausgaben der Arbeitslosen-Hilfsaktion geäußert und dabei auch darauf hingewiesen, welche Mittel für diese Aktion nötig sind. Wenn man in Betracht zieht, daß etwa 60 000 Ernährer von Familien Winterhilfe brauchen, dann benötigt das Wojewodischafskomitee bei einer monatlichen Hilfsnorm von 15 Zloty etwa 4,5 Millionen Zloty. Für Kinder und Tugendliche ist eine Million Zloty erforderlich. Die ganze Summe wird bestritten von Spenden der Bevölkerung, Unterstützungen der Selbstverwaltungen sowie Barges- und Natural-Beihilfen des allgemeinen Landeskomitees. Die Bevölkerung der Wojewodschaf wird diesmal 3,5 Millionen aufzubringen haben, also etwa eine halbe Million mehr als im Vorjahre.

## Billiger Zug nach Zakopane

Die Liga zur Förderung des Reiseverkehrs organisiert einen billigen Zug nach Zakopane. Der Zug geht am 5. Januar gegen 19 Uhr aus Posen ab und ist am 10. Januar um 6 Uhr morgens wieder zurück. Er hält unterwegs in Jaroschin, Pleschen, Orlowo und Kempen. Der Preis für die Rückfahrkarte beträgt 18,70 Zloty. Mit einbegriffen ist ein Ski-Ausflug mit Begleitung eines Reiseführers. Teilnehmern aus der Provinz wird eine 50%ige Anfahrtsvergütung im Umkreis von 20—150 Kilometern gewährt.

## Beim Verlassen des Kinos ermordet

Tod durch Messerstiche

Das Opfer eines blutigen Zwischenfalls wurde gestern Abend der 19-jährige Arbeiter Edmund Grzesiak, wohnhaft Górna Wilba Nr. 45. Grzesiak hatte mit seinem Bruder das Kino „Renaissance“ in der Kantata besucht. Beim Verlassen des Kinos stieß er, wahrscheinlich im Gedränge, den 16-jährigen Dekorateurlehrling Michalski aus Versehen an. Michalski fühlte sich tödlich beleidigt und griff sogleich zum Messer, mit dem er Grzesiak schwere Rückenwunden beibrachte. Die Rettungsbereitschaft brachte ihn in hoffnungslosem Zustande ins Stadtkrankenhaus, wo der Schwerverletzte im Operationsaal trotz sofortiger Bemühungen der Ärzte seinen Verletzungen erlag. Der Mörder wurde festgenommen.

Aus Anlaß des Großpoln. Aufstandstages haben heute die öffentlichen Gebäude geflaggt. Heute nachmittag findet auf dem Plac Wolności ein Appell statt.

Plötzlich verstorben ist am ersten Weihnachtstags der 49-jährige Maurermeister Wojciech Czajka aus der Smolna 15. Der Verstorbene, ein Hausbesitzer in Główna, fand im Verdacht, seinen Mieter Josef Walaszyk ermordet zu haben. Das Posener Bezirksgericht hat Czajka

im November freigesprochen. Gegen das Urteil legte der Staatsanwalt Berufung ein, so daß der Prozeß noch einmal aufgerollt werden sollte. Durch den Tod Czajkas ist es nun noch unwahrscheinlicher geworden, Licht in die rätselhafte Mordtat zu bringen. Der Verstorbene litt nach seiner Haftentlassung an Nervenzerüttung und hatte oft schlaflose Nächte. Sein Hausarzt stellte den Tod durch Herzschlag fest.

Von der Treppe gekürzt ist Frau Antonina Nowicka in der Patrona Jackowskiego 39; sie brach dabei ein Bein und wurde ins Städtische Krankenhaus gebracht. — Durch einen Sturz auf der Straße brach der 55-jährige Czesław Józwiakowski aus der Mostowa 5a das Nasenbein. Nach Anlegen eines Verbandes konnte er sich in häusliche Pflege begeben.

Messerstechereien. Am ersten Feiertag wurde der 34-jährige Leon Jilipial aus der Koscielna Nr. 31 durch Messerstiche an Rücken und Hals verwundet. Der Arzt ließ den Verletzten nach Anlegen eines Notverbandes in häuslicher Pflege. — Am Heiligabend erteilte die Rettungsbereitschaft dem 24-jährigen Edmund Ratajczak aus der Koscielna 40 die erste Hilfe. Ratajczak war ebenfalls durch Messerstiche an Rücken und Hals verwundet worden. Er mußte ins Krankenhaus gebracht werden.

Erkrankungen der Schneeblindheit bedecken sich im wesentlichen mit denen der elektrischen Augenentzündung; jedoch sind Hornhaut, Linse und tiefere Augenteile kaum jemals mitbeteiligt. Bei Fortfall der schädigenden Ursache gehen sämtliche Krankheitsercheinungen gewöhnlich schon in kurzer Zeit zurück; längstens nach zwei Wochen ist keine Spur mehr von ihnen vorhanden. Verhüten läßt sich die Krankheit leicht durch Schne Brillen. Die leichten Fälle gehen unter einer Schne Brillen von selbst zurück.

### Pfandlotterie für Arbeitslose

Mit dem Verkauf von Losen für die Pfandlotterie des Städt. Hilfskomitees zugunsten der Arbeitslosen ist in diesen Tagen begonnen worden. Der Preis eines Loses beträgt nur 50 Gr. Einige Firmen haben eine größere Menge dieser Lose erstanden und bringen sie unter ihren Kunden zur Verteilung.

## Schneeblind

Die Schneeblindheit kommt in erster Linie im Gebirge zum Ausdruck, wenn die Schneeflächen im blendenden Sonnenlicht liegen. Ferner ist die Schneeblindheit in arktischen Gegenden häufig, aber auch gar nicht selten in der Tiefebene, wenn die Schneeflächen ungewöhnlich lange andauern.

Das Charakteristische der Schneeblindheit ist eine Entzündung des äußeren Auges, die mit leichten Reizzuständen beginnt und sich dann so steigern kann, daß die Leute einen schwerfälligen Eindruck machen und völlig hilflos sind. Die Kranken haben das Gefühl, als ob zahllose scharfkantige Fremdkörper zwischen dem Auge und den Lidern hin und her rollten. Es besteht eine außerordentlich hochgradige Lichtscheu; auch eine empfindliche Reizung der Regenbogenhaut und eine Drüsenempfindlichkeit des Augapfels können vorhanden sein. Die Er-

# KLEINE ANZEIGEN

## Verkäufe

Damen- und Kinder-  
Seiden- und Trikot-  
Wäsche  
große Auswahl.

Strumpfe  
seidene, wollene, Macco  
für Kinder, Sport, nur  
in prima Qualität.

Damen-, Herren- und  
Kinder-  
Handschuhe  
wollene, lederne.

Damen- und Herren-  
Trikotagen  
am billigsten bei  
„Haftoplis“  
Brodawka 3.  
Tel. 28-10.



Vertretung von  
Motorrädern  
Indianer, Valium,  
Hecker, Triumph mit  
Sachmotor, elektr.  
Licht, Registrierung  
wie Fabrik  
verkauft billig  
WUL-GUM  
Poznań,  
Wielkie Garbary 8.

Damenhüte  
Mützen, Schals, Kleider-  
garnituren als praktische  
Weihnachtsgeschenke  
empfehlen zu niedrigen  
Preisen  
Hefene Strum  
Rozduna 22  
früher Julia Mayer.

## Schrotmühle

„Krupp-Excellor“, Dop-  
pelmühle, 260 Millim.  
Schneidmesser. Stun-  
denleistung 8—15 Ztr.,  
mit neuen Mahlsteinen  
billig abzugeben. Off.  
unter 4056 an die Ge-  
schäftst. dieser Zeitung  
Poznań 3.

## Kleiderer

zum Anhängen an  
Dampf- oder Motor-  
Dreschmaschine, fabrik-  
neu, verkaufe für ganz  
billigen Preis. Offerten  
unter 4055 an die Ge-  
schäftst. dieser Zeitung

## Trikotagen



Schützen sie sich  
gegen Kälte und Er-  
kältungen durch zweck-  
mäßige Unterkleidung  
Möbe Lager sind gut sortiert

J. Schubert  
Leinenhaus  
und Wäscheabrik  
Poznań

Hauptgeschäft:  
Stary Rynek 76  
gegenüb. Hauptwach.  
Telefon 1008

Abteilung:  
ulica Nowa 10,  
neben der Stad-  
Sparkasse.  
Telefon 1758.



## Perücken

Damenperücken, Zöpfe,  
mehrfach prämiert —  
Haarfarben, Haarroll-  
spangen, Lockenwickler,  
Haarkeile, Bürsten, Seifen,  
Puder, Onbulations-  
eisen, Rasiermesser, Ra-  
sierapparate, Haarschnei-  
demaschinen, Friseur-  
bedarfsmittel billigst.  
Stets Neuheiten!  
N. Donaj,  
Poznań, ul. Nowa 11.  
Gegr. 1912.  
Reelle Bedienung.

## Acker-

geräte  
Schare  
Streichbretter  
Anlagen  
Schrauben  
Pfluggesetzteile  
u. allen Systemen  
billigst  
Voldemar Günter  
Landw. Maschinen,  
Bedarfsartikel  
Ole — Fette  
Poznań,  
Sow. Międzyokrepię &  
Tel. 52-25.

## Kaufgesuche

„Kolonien“-  
Geäst  
In größ. deutschen Dorf  
oder deutscher Gegend zu  
kaufen gesucht. Offerten  
unter 4071 an die Ge-  
schäftst. dieser Zeitung

## Tiermarkt

St. Doggen  
gelb, schwarz, weiß,  
Hochzeit eines  
der besten der Welt,  
St. Schäferhunde aus  
Hympe von Hanc  
Schüttling u. Egon von  
Wolf, Röhricht, 12 x f. c.  
Jäger aus  
„Kiste vom Deut-  
ordensting“, „Zorro  
vom Dom“,  
Antifer, Weltchön-  
lets — Champion, Xi-  
bar ron Gel’ulan  
Dallader und Cor-  
von Walbader,  
Jorrierer Kur- und  
Drathhaar, größte  
Zwinger Valens „Car-  
matia“ letzte Auszeich-  
nung 1. 11. 37. Lob,  
Große Gold. Medaille.  
S. M. Reibe,  
Nowawies 4 a. h. u. c. o.  
Telefon 5.

## Offene Stellen

Suche zum 1. Januar  
1938 für kleineren Land-  
aushalt, ohne Vieh-  
haltung, tüchtiges, ehr-  
liche

Alleinmädchen  
als so. u. a. m. Ange-  
rebeten an R. Ademann  
Koselnicza, powiat Po-  
znań.

## Gutssekretärin

am 1. Januar 1938  
der später geucht.  
Buchführungseinstellung  
Schreibma. eine u. Po-  
sch. n. Wort u. Schri-  
bedingung Off. er. mit  
behal. sanftmütigen unt-  
1938 an die Geschäfts-  
stelle der Zeitung Po-  
znań 3.

## Stellengesuche

Tüchtiger  
Gutschmiedemeister  
evgl. mit allen Repa-  
raturen und Dampf-  
drehstuhl-Führung ver-  
traut, sucht zum 1. April  
1938

Stellung  
Gute Empfehlungen.  
Gefl. Angebote an:  
Hartmann,  
Debina, p. Orlowo,  
pow. Szamotuły.

## Vermietungen

Geschäftsladen  
n. vert. r. r. v. er Straße  
Inlezn, seit 20 Jahren  
kolonialwaren-Geschäft,  
gut existiert, auch aber  
für andere Branche ge-  
eignet, zu verm. Off. u.  
4380 an die Geschäfts-  
stelle der Zeitung Po-  
znań 3.

## Unterricht

Englischen  
Sprachen und  
polnische  
Konversation, möglichst  
bei dem elben Lehrer(in)  
gesucht. Angebote mit  
Vorderanforderung unter  
4082 an die Geschäfts-  
stelle der Zeitung Po-  
znań 3.

## Verschiedenes

Bekannte  
Wahrlagerin Adarek  
läßt die Zukunft aus  
Brahminen — Karten  
— Hand.  
Poznań,  
ul. Podgorna Nr. 13,  
Wohnung 10 (Front).

## Kino

KINO „SFINKS“  
27 Grudnia  
Eine von Millionen  
die anmutige Eiskunst-  
läuferin  
Sonja Henie.

KINOTHEATER  
„GWIAZDA“  
Al. Marcinkowskiego 28  
Heute, Montag, den  
27. Dezember, die lustig-  
ste Premiere — eine der  
schönsten Mit-Rom-  
dien Paul Martinis  
7 Ohreizen  
In deutscher Sprache  
In den Hauptrollen  
Lillian Harney — Willy  
Fritsch.

## Theater



Deutsche Bühne  
Poznań, Grobla 25  
Mittwoch, d. 29. Dezbr.  
16.30 Uhr  
zum letzten Male  
Dornröschen  
Kartenvorverkauf ab 27. De-  
zember in der Evangl. Ver-  
einigung und ung. Poznań,  
Aleja Marii-Biskubitzkiej 19



## Ostrów (Ostrowo)

Fürst Radziwiłł  
unter Vormundschaft

Wie bereits berichtet, hatten die Tochter des Fürsten Michael Radziwiłł, sein Bruder und andere Familienmitglieder den Antrag gestellt, bis zur Entscheidung der Entmündigungsfrage für Fürst Radziwiłł einen Vormund zu bestellen. Das Vormundschaftsgericht in Ostrowo hatte auf Grund des Gutachtens eines Lemberger Sachverständigen den Antrag abgelehnt. Hiergegen hatten die Familie und der Staatsanwalt beim Bezirksgericht Berufung eingelegt. Das Bezirksgericht hat nun der Berufung stattgegeben und für Fürst Michael Radziwiłł einen Vormund bestellt. Es ist dies Herr Alfred Chlapowski.

Vor einiger Zeit ist Frau Suchestow, die Fürst Michael Radziwiłł heiraten will, zum christlichen Glauben übergetreten. Die Taufe hatte der Geistliche der Nationalkirche Wujec vorgenommen, der deshalb seines Amtes enthoben wurde und den Auftrag erhielt, im Kloster zu bleiben. Gegen diesen Beschluß der Kirchenbehörden hat der Geistliche Wujec beim Kirchenrat Berufung eingelegt. Der Senat wird Anfang Januar über die Berufung beraten.

## Zuschläge zu den staatlichen Steuern

Auf der letzten Sitzung des Kreis-Ausschusses wurde beschlossen, für das Kalenderjahr 1938 den Zuschlag für die Kreis-Selbstverwaltung in Höhe von 30 Prozent der Steuern, von den registrierten und Gewerbesteuerpatenten auf 30 Prozent festzusetzen. Desgleichen wurde ein Zuschlag zur Grundsteuer in Höhe von 27,5 Prozent in Dorfgemeinden und 12,5 Prozent in Stadtgemeinden festgesetzt. Ferner werden folgende Kommunalzuschläge zur Einkommensteuer für das Jahr 1938 erhoben: a) Bei einem jährlichen Einkommen von 1500—4000 Zł. — 3 Prozent, von 4000—24 000 Zł. — 4 Prozent, von 24 000 bis 88 000 Zł. — 4,5 Prozent, über 88 000 Zł. — 5 Prozent. b) Ein Kommunalzuschlag für Gehälter, Pensionen und Arbeitslöhne in Höhe von 3 Prozent des festgesetzten Einkommens, angefangen von der 25. Stufe dieses Maßstabes, mit Ausnahme des Einkommens der Gehälter, Pensionen und Arbeitslöhne, welche aus den Fonds des Staates und der Selbstverwaltungen bestritten werden.

**Aktion, Militärpflichtige.** Es wird darauf hingewiesen, daß die Listen für die Stammrolle des Jahrganges 1917 in der Zeit vom 1. bis 14. Januar 1938 zur öffentlichen Einsicht in den Magistraten bzw. Gemeindeverwaltungen ausgelegt werden.

**K. Verpflegung unterernährter Kinder.** Die Sozialversicherung von Ostrowo hat für das Winterhalbjahr 1937/38 den Betrag von 10 000 Złoty zur Verpflegung unterernährter Kinder in den Kreisen Ostrowo, Kempen, Jaroschin und Krotoschin bestimmt. Für die Stadt und den Kreis Ostrowo wurden 3000 Złoty festgesetzt.

## Jarocin (Jaroschin)

## Auto in einen tiefen Graben gestürzt

Am Heiligen Abend befand sich Dr. Maksymilian Niewiadomski mit seiner Mutter auf dem Wege von Kalisz nach Posen. Hinter Jaroschin bemerkte er vor sich einen mit Holz beladenen Lastwagen, der unvorschriftsmäßig auf der linken Seite fuhr. Trotz lauter Signale wich der Fuhrmann nicht aus, so daß Dr. Niewiadomski gezwungen war, auf den Sommerweg zu fahren. Dabei verlor er infolge der Glätte die Herrschaft über seinen Wagen, der in den an dieser Stelle vier Meter tiefen Graben stürzte. Zum Glück kamen aber beide Insassen ohne Verletzungen davon. Die Jaroschiner Polizei stellte fest, daß der Fuhrmann die Schuld an dem Unfall trifft.

## Kobylin (Kobylin)

**by. Vom Turnverein.** Der hiesige Turn- und Sportverein hat seine Mitglieder zu einem gemeinsamen Beisammensein am Silvesterabend ins Lokal der Frau Taubner eingeladen.

**by. Von der Bücherei.** Die bisher in der hiesigen Eins- und Verkaufsgenossenschaft befindliche Bücherei wird seit kurzer Zeit von Lehrer Walther verwaltet. Die Ausgabe der Bücher erfolgt ebenfalls in der Wohnung des Herrn Walther, Bahnhofstraße.

## Rawicz (Ramiłk)

**— Eine zweite Eisbahn.** Nachdem auf dem Schwimmbecken auf dem fr. Schützenplatz die Eisbahn eröffnet ist, wurde jetzt aus dem Stadion beim kath. Friedhof gleichfalls eine Eisbahn eröffnet.

**— Gefährte Fahrradmarder.** Den Nachforschungen der Polizei ist es gelungen, einige in der letzten Zeit in unserer Stadt ausgeführte Fahrraddiebstähle aufzuklären und die Täter festzusetzen. Es handelt sich um die Arbeiter Tomasz Mazur aus Ramiłk, Fr. Paczynski aus Wilhelmsgrund und Fr. Stachowski aus Chojno. Allen dreien, die ins Untersuchungsgefängnis eingeliefert wurden, sind vier Diebstähle nachgewiesen, doch hofft die Polizei noch weitere Fälle aufzuklären.

Schwerer Raubüberfall  
bei Wollstein

## Ein deutscher Bauer getötet, seine Frau schwer verletzt

In Stare Łąki im Kreise Wollstein wurde am Freitag früh ein schweres Verbrechen verübt. Am Dorfende besitzt das alte Ehepaar Rademacher sein Anwesen. Rademacher ist 76 Jahre und seine Frau 70 Jahre alt. Am Freitag morgen gegen 6 Uhr begab sich das Ehepaar in den Stall, um das Vieh zu füttern. Als Rademacher in die Scheune nach Stroh ging, wurde er plötzlich von zwei Männern überfallen, die ihm einen solchen Schlag auf den Kopf versetzten, daß er betäubungslos zusammenbrach. Dann gaben sie auf den Bewußtlosen zwei Revolverkugeln ab. Beide Kugeln drangen in den Kopf und führten den Tod des Greises herbei.

Als Frau Rademacher ihrem Mann zu Hilfe eilen wollte, erhielt auch sie einen Schlag auf den Kopf. Obgleich sie sofort betäubungslos

zusammenbrach, gaben die Männer auch auf sie einen Schuß ab und verletzten sie am Kopf. Die Banditen durchsuchten nun das Ehepaar und fanden bei der Frau 7 Złoty. Dann begaben sie sich in das Haus, das sie nach Geld absuchten. Bisher konnte nicht festgestellt werden, ob sie etwas gefunden haben. Einen Fünzigzlotyschein, der auf dem Tisch unter Zeitungspapier lag, fanden sie nicht.

Der Lärm hatte inzwischen die Dorfbewohner herbeigelockt, bei deren Anblick die Banditen die Flucht ergriffen. Da aber Frau Rademacher einen von ihnen erkannt hatte, konnten beide festgenommen werden. Es handelt sich um einen Franciszek Mikolajczyk und einen Walenty Orzwicki. Beide wurden in das Gefängnis in Wollstein eingeliefert.

## Miejska Górka (Görchen)

**— Raubüberfall auf offener Straße.** Am 22. Dezember zwischen 10 und 11 Uhr abends wurde der Landwirt Walenty Jankowski auf dem Heimwege von Görchen nach Roztocznio von zwei unbekannten Tätern überfallen. Die beiden Räuber übermächtigten ihn und raubten ihm 400 Złoty, die er für gelieferte Rüben aus der Zuckerfabrik geholt hatte, worauf sie flohen. Bei dem Kampfe ist es gelungen, dem einen der Täter das Halsstuch zu entreißen. Auf Grund dieses Beweismittels gelang es der Polizei, die Täter zu ermitteln: Sie wurden ins Rawitscher Untersuchungsgefängnis geschickt. Es handelt sich um die Gebrüder Franz und Josef Kłoda aus Görchen. Von dem geraubten Gelde konnte J. noch 50 Złoty zurückgegeben werden. Die Polizei ist bemüht, auch den Rest des Geldes ausfindig zu machen.

## Wolsztyn (Wollstein)

**\* Die Pflasterarbeiten** auf dem Wege Wollstein—Broniawy—Mittelfort von Km. 0,600 bis 1,400 wurden vor den Feiertagen fertiggestellt und die Straße dem allgemeinen Verkehr freigegeben.

## Miedzwochód (Mirnbaum)

**hs. Schaf mit zwei Köpfen.** Auf dem Rittergut Gorzyń wurde ein Schaf mit zwei normalen Köpfen an einem Hals geboren. Jeder Kopf besitzt zwei Augen, Ohren, eine Nase und ein Maul. Das Tier lebte aber nur eine Viertelstunde.

**hs. Die Weihnachtsfeier der Ortsgruppe Birnbaum** des Verbandes deutscher Katholiken fand am letzten Sonntag abends 7.30 Uhr bei Zidemann statt. Der Besuch war wie stets sehr groß, so daß kein freier Platz blieb. Als Gast konnte der Vorsitzende der Ortsgeistlichen Propst Klawnski begrüßen. Nach der Begrüßung gedachte der Vorsitzende ehrend einer Toten, Frau Maria Jährlich-Strzemska, die seit Bestehen der Ortsgruppe über elf Jahre Mitglied war. Es folgte ein Vortrag des Vorsitzenden Winicki über den Sinn der Adventszeit, die Weihnachtsgeschichte und später Weihnachtserzählungen. Die ganze Vortragsfolge war mit Gedichten, Liedern und Sprechstücken durchflochten. Kurz vor Schluß der Feier gegen 10 Uhr ergriff der Propst das Wort zu einem Segenswunsch zum Weihnachts- und Neujahrseste. „Du fröhliche, o du selige, gnadenbringende Weihnachtszeit“, gemeinsam gesungen, beendete den Abend.

## Trzemeszno (Tremessen)

**ü. Chausseebau in Aussicht gestellt.** Die Bewohner der Dorfgemeinde Miastko hat bei den zuständigen Administrationsbehörden um die Genehmigung für den Bau einer Chaussee von Tremessen nach Witkowo nachgesucht. Steine und Kies, die für den Abschnitt bis zum staatlichen Forst erforderlich sein werden und etwa 40 000 Zł. kosten, wollen die Bewohner der Städte aufbringen.

## Września (Breschen)

**ü. Erfroren.** Während des starken Frostes trafen vor Weihnachten in hiesiger Stadt zwei arme, obdachlose Familien ein. Zu der dreiköpfigen Familie des Kucharczyk gehörte auch ein drei Monate altes Söhnchen, das während der Wanderung unregelmäßig genährt wurde und ohne Federbetten und warme Kleidung in einem Kinderwagen lag. Als die Eltern für das Kind etwas Nahrung in der Stadt erbettelt hatten und den Wagen öffneten, war es erfroren. Die Fürsorgekommission in hiesiger Stadt übernahm die Bestattung des Kindes.

## Kiszkowo (Kelsau)

**wm. Meisterprüfung.** Vor der Prüfungskommission in Posen hat der Stellmacher Bernard Buk aus Tabrówko kosc. mit noch fünf anderen Deutschen die Meisterprüfung bestanden.

## Budzyń (Budjin)

**S. Meisterprüfung.** Alfred Zellmer aus Sokolowo bestand seine Meisterprüfung im Schlosserhandwerk.

## Strzelno (Strelno)

## Weihnachtsfeier der Feuerwehr

**ü. Am 22. Dezember** wurde im Saal des hiesigen Kaufmanns Wiktor Piattowski unter dem Vorsitz des Schulleiters und Präses Dalkowski für die Mitglieder unserer Feuerwehr eine schöne Weihnachtsfeier veranstaltet. An ihr nahmen viele Gäste teil, unter denen sich der Präses des Feuerwehrverbandes General Taczak und Bezirksinspektor Busza, beide aus Posen, Vertreter des Magistrats, Kreisassistenten Meier-Mogilno u. a. befanden. Nachdem Pfarrer Czerniak eine Ansprache gehalten hatte, ergriff General Taczak das Wort. Er hob die Verdienste der Strelnoer Feuerwehr hervor, die sich im laufenden Jahre zu 180 Bränden gestellt und somit den Rekord in ganz Polen geschlagen hat. Auch von anderen Mitgliedern und Gästen wurden Weihnachtswünsche überbracht. Ferner wurden die Glückwunschkarten des Kreisstarosten Jentkeler, Vizestarkosten Olinczyk, Bürgermeister Boro-wiak aus Kruszwik u. a. verlesen. Als Weihnachtsgeschenk überreichte der Präses Dr. Fiedbig im Namen der Ortsgruppe vom Roten Kreuz unserer Feuerwehr eine Sanitätskiste.

## Witkowo (Wittowo)

**ü. Verhaftung.** Auf Anordnung des Untersuchungsrichters wurde der hiesige Einwohner Hilary Kielbasiewicz verhaftet und dem Gnesener Gefängnis zugeführt. A., der hier ein Rechtsberatungsbüro führt, hat von dem Väter Manthey in Powidz 10 Zł. Gerichtslohn erhalten und das Geld veruntreut. Ferner hat er versucht, Manthey zu falschen Aussagen zu verleiten.

## Szubin (Schubin)

**S. Neuer Kreisarzt.** Das Wojewodschaftsamt hat den Posten eines Kreisarztes dem Tierarzt Anton Malak in Gzin übertragen, der das Amt am 15. Dezember übernommen hat.

**S. Neujahrsempfang beim Kreisstarosten.** Der Kreisstarost Dalkowski wird am 1. Januar, mittags 12 Uhr Neujahrsglückwünsche für den Staatspräsidenten, Marschall Smigly-Rydz und die Regierung entgegennehmen.

## Nakło (Makel)

**S. Ausgabe von Fahrertafeln.** Nach einer Bekanntmachung der Stadtverwaltung werden die Fahrertafeln wie folgt ausgegeben: vom 22.—24. Dezember für die Buchstaben A—J, vom 27. bis 31. Dezember für die Buchstaben K—Z.

## Brand in einer französischen Irrenanstalt

## Bisher sieben Leichen gefunden

**Paris.** Im Irrenhaus von Montebon, einer der größten französischen Anstalten dieser Art, brach am Sonnabend wahrscheinlich durch Kurzschluß Feuer aus. Die Feuerwehr aus der 3 Kilometer entfernten Stadt Du Puy eilte auf den Alarm hin sofort herbei, konnte aber nicht verhindern, daß ein Gebäude, in dem 135 Kranke untergebracht waren, niederbrannte. Biele Kranke in den Flammen umgekommen sind, steht noch nicht fest. Bisher konnten sieben Leichen gefunden werden.

Nur dem Umstand, daß die einzelnen Gebäude der Anstalt, die mit 3000 Kranken belegt ist, durch hohe Mauern voneinander getrennt sind, ist es zu verdanken, daß der Brand nicht auch auf andere Gebäude übergriff. Die Wärter hatten große Mühe, die Kranken in Schach zu halten. Gegen 23 Uhr fiel ein Funkenregen, der auf eine bisher ungeklärte Explosion zurückzuführen ist, in einen Hof, in dem mehrere Irre versammelt waren. Hierdurch entstand eine Panik, bei der 12 gefährliche Irre die Flucht ergriffen. Sie werden von einem Polizeiaufgebot in der Umgebung gesucht.

Bei den Aufräumarbeiten im Irrenhaus von Montebon sind nach den letzten Meldungen zwei weitere Leichen zutage ge-

Die Ausgabe erfolgt in der Stadtverwaltung Zimmer 1, und die Tafel kostet 4 Złoty.

## Lobzenica (Lobzens)

**S. Schweinediebstahl.** Dem Landwirt Kriente in Debenke wurde kurz vor den Feiertagen ein Schwein gestohlen. Durch Einschlagen der Tür gelangten die Diebe in den Stall, schlachteten das Tier an Ort und Stelle und nahmen es mit.

## Wyrzysk (Wirfisch)

**S. Um den Bau einer neuen Schule.** Auf der letzten Stadtverordnetenversammlung wurde auch das Problem des Schulneubaus erörtert. Der Schulbau ist bereits vorher grundsätzlich beschlossen worden, wenn die notwendigen Mittel zur Verfügung stehen, damit die Stadt nicht zu sehr belastet wird. Bisher stehen die notwendigen Geldmittel noch nicht zur Verfügung. Zur Beratung stand diesmal besonders die Frage des Bauplatzes. Mit Stimmenmehrheit wurde der Platz gegenüber dem neuerbauten Kinderheim bestimmt.

## Chodzież (Kolmar)

**ds. Sitzung des Ortskomitees der Winterhilfe.** Unter dem Vorsitz des Bürgermeisters Koppe fand dieser Tage in Kolmar eine Sitzung des Ortskomitees der Winterhilfe statt. Der Vorsitzende gab einen Bericht über die bisherigen Sammlungen. Nach Besprechung verschiedener Angelegenheiten wurde dann beschlossen, während der Winterzeit die Erlaubnis für ein Tanzvergnügen von der Zahlung von 20 Zł für die Winterhilfe abhängig zu machen.

## Bydgoszcz (Bromberg)

## Weihnachtsfeier im Blindenheim

Eine Weihnachtsfeier fand am 22. d. Mts. im Blindenheim, ul. Kockataja 99, statt, die zahlreiche Blinde und ihre Angehörigen, sowie den Vorstand des Blindenheims versammelte. Obwohl das Augenlicht dieser bedauernswerten Männer und Frauen für immer erloschen ist, spiegelte sich doch auf ihren Gesichtern die innere Freude ab, die durch die herzlichen Worte des langjährigen Vorsitzenden, Domherrn Stepczynski, durch die stimmungsvollen Weihnachtslieder, den brennenden Christbaum und die reichlichen Spenden hervorgerufen wurden. Die Blinden wissen, daß zu ihrer Weihnachtsfreude viele guten Menschen in Stadt und Land beigetragen haben.

## Chojnice (König)

**ng. Der „Deutsche Frauenverein König“** veranstaltete im Saale des Gemeindehauses eine Weihnachtsfeier mit Bescherung für die Kleinkinderschule. Der Saal war von Kindern, Eltern und Freunden der Schule bis auf den letzten Platz besetzt. Die Feier verlief sehr eindrucksvoll.

## Koscierzyna (Berent)

**Neubesetzung des Dekanats Berent.** Im Dekanat Berent tritt ab 1. Januar eine Veränderung ein, indem laut bischöflicher Verfügung vom 20. Dezember geistlicher Rat Dr. Rudnicki in Berent zum Dekan mit dem Sitz in Berent ernannt ist. Der bisherige Verwalter des Dekanats, Pfarrer Podkaszewski aus Dziemianen, siedelt nach Rehden (Radzyn) über.

## Wir gratulieren

Am 27. Dezember feiert Frau Agnes Berda in Rogasen in körperlicher und geistiger Rüstigkeit ihren 80. Geburtstag.







Am Heiligen Abend entschlief um 10 Uhr vormittags nach langem, schwerem Leiden unser lieber Bruder, Schwager und guter Onkel

## Heinrich Dalbtermeyer

Kobylepole

im Alter von 56 Jahren.

Abends 7 Uhr folgte ihm unsere heißgeliebte trensorgende Mutter und Schwiegermutter, unsere liebe Oma, Frau

## Luise Dalbtermeyer

geb. Niehage

im 79. Lebensjahre in die Ewigkeit nach.

Die Sorge um ihren Sohn brach ihr das Herz.

In tiefer Trauer

Vina Dalbtermeyer

Adele Gerstenkorn, geb. Dalbtermeyer

Karl Dalbtermeyer

Lucie Dalbtermeyer, geb. Wiesner

Ann. liefe Gerstenkorn

Fr. S. Joachim u. Gerl Dalbtermeyer.

Kobylepole-Pofen-Bródki, den 27. Dezember 1937.

Die Beisetzung findet am Dienstag, dem 28. Dezember, nachmittags 3 Uhr von der evgl. Friedhofskapelle in Schwierenz aus statt.

Am 24. d. Mts. starb unser 2. Vorsitzender, Herr

## Heinrich Dalbtermeyer

Kobylepole

Seine unermüdliche Tatkraft und sein wertvolles Menschentum werden uns unvergesslich bleiben.

Westpolnische Landwirtschaftliche Gesellschaft  
Ortsgruppe Schwierenz.

Am 24. d. Mts. starb unser

I. Vorsitzender, Herr

## Heinrich Dalbtermeyer

Kobylepole

Ohne an sich selbst zu denken, hat er auch während seiner schweren Krankheit stets seine Kräfte für die Arbeit in unserer Ortsgruppe eingesetzt und ist uns dadurch leuchtendes Vorbild geworden. Wir werden ihn nicht vergessen.

Deutsche Vereinigung, Ortsgruppe Schwierenz.

### PELZWAREN E. LEHMANN

Poznań, ul. Wrocławska 18.  
Gegr. 1875 — Telefon 2295

Anfertigung vornehmer u. gediegener Pelzbekleidung in eigener Werkstatt.

Ständig großes Lager in allen Arten von Fellen und fertigen Stücken.

Felle aller Art werden zum Zurichten und Färben angenommen.

Kaufe  
mit vollem  
Vertrauen  
**Red**  
KREM

R. Barcikowski S. A. Poznań

### Whisky

Heimische und Schottische  
wohlfeil

Nyka & Posłuszny, Poznań

Wrocławska 33/34.  
Weingroßhandlung.

Tel. 1194.  
Gegr. 1868.

### M. Feist

Juwelier und Goldschmiedemeister  
Tel. 2328. Gegr. 1910.

Poznań, ul. 27 Grudnia 5.

Spezialwerkst. f. erstkl. Juwelenschmuck  
Reparaturen aller Art, sowie Gravierungen  
Trauringe in jedem Felengehalt.

Nach schwerer Krankheit verschied am 24. Dezember 1937 unser Mitglied des Aufsichtsrates, der

Ges. befürworter

## Heinrich Dalbtermeyer

Kobylepole

Sein lauterer stets hilfsbereiter Charakter wird uns unvergessen bleiben.

Der Vorstand und Aufsichtsrat  
der

Mleczarnia Poznańska Spółd. z o.o.  
Poznań.

### Werben ist wirtschaftliche Notwendigkeit!

#### Suchen Sie

für ihre Buchführung zum Jahresabschluss einen Buchhalter

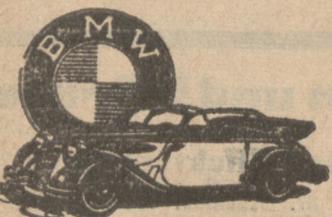
#### so wählen Sie

nur eine tüchtige Kraft. Sämtliche Buchungssysteme, Schreibmaschine, Korrespondenz, vollkommene Sprachkenntnisse.

Beste Referenzen. — Billigst.

Gefl. Angebote unter 4074 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung, Poznań 3.

### Ein Wagen, der begeistert



durch die Harmonie von Form,  
durch die meisterhafte Ausstattung,  
durch die große Fahrbequemlichkeit,  
durch seine guten Fahreigenschaften  
durch den verlässigen Hochleistungsmotor:

der fünfsitzige 45 PS  
und 50 PS BMW

### „MOTOR“ Poznań

ul. Dąbrowskiego 5. Tel. 62-27.

### Denken Sie an die Neujahrsgrüße!

Das „Pofener Tageblatt“ vermittelt bei Aufgabe einer Neujahrs-Anzeige Ihre Grüße und Wünsche zum Neuen Jahre an Ihre Kundschaft, Freunde und Bekannte. Die Anzeige ist der beste Weg, um sich allen auf eine angenehme Art in Erinnerung zu bringen.

#### Tätiger oder stiller Teilhaber

mit ca. 50 000 zł Kapital  
von einem altangesehnten  
Industrieunternehmen mit  
erfolgreicher Kundschaft ge-  
sucht. Sichere und hoch-  
rentable Kapitalanlage, da  
konkurrenzlos in der Branche.  
Einf. kommt auch Verkauf  
in Frage. Off. u. 4010  
an die Gesch. d. Zeitung  
Poznań 3.

#### Drehbank

2,50 bis 3 Meter Dreh-  
länge kaufe gegen Kasse.  
Off. unter 4057 mit ge-  
nauen Maßangaben an  
die Gesch. dieser Ztg.  
Poznań 3 erbeten.

#### Anzeigen helfen mit aufbauen!

#### Silvester vor der Tür!

Bereiten Sie sich, wenn Sie noch  
vor Jahresabschluss im Besitz eines  
Radioempfängers sein wollen.  
Wir bieten Ihnen die reichhaltigste Auswahl!  
31 Typen, der Elitemarken.

Philips, Kosmo, Elektrik, Jka,  
Esbrok

gegen Ratenzahlungen bis zu 30 Monaten.  
sw. Marc'n 26

**RADIOSTAR** Tel. 46-64.

Wir reparieren alle Systeme  
zu konkurrenzlosen Preisen.

### Hella

Beyers frisch-lebendige  
Frauen-Zeitschrift  
bunt - billig - bildend  
mit allem, was das  
Herz einer Frau erfreut!

für 35 gr.

bei der

Kosmos-Buchhandlg

Poznań,  
Aleja Marszałka Piłsudskiego 25



Der glückstrahlende  
Hauptbuchhalter

### Seine grösste Neujahrs freude...

sind die zweck-  
mässig und solide  
ausgeführten und  
dabei preiswerten

KONTO - BÜCHER  
BÜRO - ARTIKEL  
DRUCKSACHEN

der Firma

**Papierodruk**  
POZNAŃ 26

Aleje Marcinkowskiego

### Die Wiederholung erhöht den Wert der Anzeige

### H. FOERSTER DIPLOM-OPTIKER

Poznań, Fr. Ratajczaka 35  
Telefon 2425.

Augengläser fachgemäß zugepaßt in  
moderner Ausführung!

Feldstecher, Barometer,

Thermometer, Regenmesser,

Stalldünger-Thermometer,

Getreidewaagen

Reparaturen schnellstens!

nach amtlicher Vorschrift.

